# Betriebsanleitung Micropilot FMR20 MODBUS RS485

Freistrahlendes Radar







# Inhaltsverzeichnis

1	Hinwe	eise zum Dokument	5
1.1 1.2	Dokume Verwen 1.2.1 1.2.2	entfunktion dete Symbole Warnhinweissymbole Symbole für	5 5 5
1.3	Dokume 1.3.1 1.3.2 1.3.3	Technische Information (TI) Kurzanleitung (KA)	5 6 6 6 6
1.4 1.5	Begriffe Eingetra	agene Marken	7 7
2	Grund	llegende Sicherheitshin-	
	weise		8
2.1 2.2 2.3 2.4 2.5	Anforde Bestim Arbeits Betriebs Produkt 2.5.1	erungen an das Personal	8 9 9 9
3	Produ	ktbeschreibung 1	0
3.1	Produktaufbau 10		
4	Waren	nannahme und Produktidenti-	
	fizieru	ıng	1
4.1 4.2 4.3 4.4	Warena Produkt Herstell Typenso	annahme	1 1 1 2
5	Monta	age1	3
5.1	Einbaul	pedingungen	3
	5.1.1	Montagearten 1	3
	5.1.2	Stutzenmontage 1	3
	5.1.3 5.1.4	Einbaulage bei Behältermontage 1 Geräteausrichtung Behältermon-	.4 5
	5.1.5 5.1.6 5.1.7	Abstrahlwinkel	.6 .7 .7
	5.1.9	schutzhülse 1 Einbau mit Montagebügel ausricht-	8
	F 1 1 C	bar 1	9
	5.1.10 5.1.11	Montage mit Ausleger schwenkbar . 1 Montage Horizontale Montagehalte- rung Abwasserschacht	9
	5.1.12	Montage im Schacht	0
F 0	Montoo	rekontrolle 2	0

6	Elektrischer Anschluss	21
6.1	Kabelbelegung	21
6.2	Versorgungsspannung	21
6.3	Gerät anschliessen	21
	6.3.1 Blockschaltbild Modbus RS485	0.1
	6.3.2 Modbus RS/185 Bus Absobusswider-	Ζ1
	stand	22
6.4	Anschlusskontrolle	23
7	Bedienbarkeit	24
<b>7</b> 1	Padiankangant	
7.2	Bedienung via Bluetooth <sup>®</sup> wireless techno-	24
	logy	24
7.3	Fernbedienung via Modbus-Protokoll	24
8	Systemintegration über Modbus-	
	Protokoll	25
8.1	Modbus RS485 Information	25
0.1	8.1.1 Modbus Einstellungen	25
	8.1.2 Modbus-Funktionscodes	25
	8.1.3 Modbus-Ausnahmen	25
	8.1.4 Modbus spezielle Datentypen	25
8.2	Messgrößen via Modbus-Protokoll	26
-		
9	Inbetriebnahme und Bedienung	27
<b>9</b> 9 1	Installations- und Funktionskontrolle	<b>27</b>
<b>9</b> 9.1	Inbetriebnahme und Bedienung         Installations- und Funktionskontrolle         9.1.1       Montagekontrolle	27 27 27
<b>9</b> 9.1	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2Anschlusskontrolle	27 27 27 27
<b>9</b> 9.1 9.2	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)	27 27 27 27 27 27
<b>9</b> 9.1 9.2	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät	27 27 27 27 27 27 27
<b>9</b> 9.1 9.2	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue	27 27 27 27 27 27 27 27
<b>9</b> 9.1 9.2	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App	27 27 27 27 27 27 27 27 27
<b>9</b> 9.1 9.2	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2Anschlusskontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlue	27 27 27 27 27 27 27 27 28
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware kon-	27 27 27 27 27 27 27 27 27 28
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren	<ul> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>20</li> </ul>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2Anschlusskontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue	27 27 27 27 27 27 27 27 27 28 29 29
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus0.3.2Erültaradmestellug	<ul> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>29</li> <li>30</li> <li>21</li> </ul>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus9.3.3Füllstandswert in % anzeigen	<ul> <li>27</li> &lt;</ul>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2Anschlusskontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus9.3.3Füllstandswert in % anzeigenDurchflussmessung über Bediensoftwarekonfigurieren	<ul> <li>27</li> &lt;</ul>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3 9.4	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2Anschlusskontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlue9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlue9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus9.3.3Füllstandswert in % anzeigenDurchflussmessung über Bediensoftwarekonfigurieren9.4.1Finbaubedingungen für Durchfluss-	<ul> <li>27</li> &lt;</ul>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2Anschlusskontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus9.3.3Füllstandswert in % anzeigenDurchflussmessung über Bediensoftwarekonfigurieren9.4.1Einbaubedingungen für Durchfluss- messungen	<ul> <li>27</li> &lt;</ul>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.3Füllstandswert in % anzeigen9.4.1Einbaubedingungen für Durchflussmessung9.4.2Durchflussmessung konfigurieren	<ol> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>29</li> <li>30</li> <li>31</li> <li>32</li> <li>32</li> <li>33</li> </ol>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3 9.4	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.3Füllstandswert in % anzeigen9.4.1Einbaubedingungen für Durchflussmessung nessungen9.4.2Durchflussmessung konfigurieren	<ol> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>29</li> <li>30</li> <li>31</li> <li>32</li> <li>32</li> <li>33</li> <li>35</li> </ol>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3 9.4 9.5 9.6	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.3Füllstandswert in % anzeigen9.4.1Einbaubedingungen für Durchflussmessung über Bediensoftware9.4.2Durchflussmessung konfigurieren9.4.2Durchflussmessung konfigurieren9.4.2Durchflussmessung konfigurieren9.4.2Durchflussmessung konfigurieren0.4.2Durchflussmessung konfigurierenDatenzugriff - SicherheitDatenzugriff - Sicherheit	<ol> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>30</li> <li>31</li> <li>32</li> <li>32</li> <li>33</li> <li>35</li> <li>36</li> </ol>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3 9.4 9.5 9.6	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus9.3.3Füllstandswert in % anzeigen9.4.1Einbaubedingungen für Durchflussmessung über Bediensoftware9.4.2Durchflussmessung konfigurieren9.4.3Sicherheit9.4.4Sicherheit9.4.5Softwareverriegelung per Freigabec-	<ol> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>30</li> <li>31</li> <li>32</li> <li>32</li> <li>33</li> <li>35</li> <li>36</li> </ol>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3 9.4 9.5 9.6	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus9.3.3Füllstandswert in % anzeigen9.4.1Einbaubedingungen für Durchfluss messungen9.4.2Durchflussmessung konfigurieren9.4.3Sicherheit9.4.4Sicherheit9.4.5Sicherheit9.4.6Softwareverriegelung per Freigabecode in Modbus	<ol> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>30</li> <li>31</li> <li>32</li> <li>32</li> <li>33</li> <li>35</li> <li>36</li> <li>36</li> </ol>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3 9.4 9.5 9.6	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.3Füllstandswert in % anzeigen9.4.1Einbaubedingungen für Durchflussmessung über Bediensoftware8.4.2Durchflussmessung konfigurieren9.4.3Sicherheit9.4.4Softwareverriegelung per Freigabecode in Modbus9.6.2Verriegelung über Modbus aufhe-	<ol> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>20</li> <li>30</li> <li>31</li> <li>32</li> <li>32</li> <li>33</li> <li>35</li> <li>36</li> <li>36</li> </ol>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3 9.4 9.5 9.6	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus9.3.3Füllstandswert in % anzeigen9.4.1Einbaubedingungen für Durchflussmessung über BediensoftwareNorfigurieren9.4.2Durchflussmessung konfigurieren9.4.2Sicherheit9.6.1Softwareverriegelung per Freigabecode in Modbus9.6.2Verriegelung über Modbus aufhebenben	<ol> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>30</li> <li>31</li> <li>32</li> <li>32</li> <li>33</li> <li>35</li> <li>36</li> <li>36</li> <li>36</li> </ol>
<b>9</b> 9.1 9.2 9.3 9.4 9.5 9.6	Inbetriebnahme und BedienungInstallations- und Funktionskontrolle9.1.1Montagekontrolle9.1.2AnschlusskontrolleInbetriebnahme über SmartBlue (App)9.2.1Voraussetzungen Gerät9.2.2Systemvoraussetzungen SmartBlue9.2.3SmartBlue-App9.2.4Hüllkurvendarstellung in SmartBlueFüllstandmessung über Bediensoftware kon-figurieren9.3.1Via SmartBlue9.3.2Via Modbus9.3.3Füllstandswert in % anzeigen9.4.1Einbaubedingungen für Durchfluss- messungen9.4.2Durchflussmessung konfigurieren9.4.3Softwareverriegelung per Freigabec- ode in Modbus9.6.3Softwareverriegelung per Freigabec-9.6.3Softwareverriegelung per Freigabec-	<ol> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>27</li> <li>28</li> <li>29</li> <li>30</li> <li>31</li> <li>32</li> <li>32</li> <li>33</li> <li>35</li> <li>36</li> <li>36</li> <li>36</li> </ol>

	9.6.4 Verriegelung über SmartBlue aufhe-
	9.6.5 Bluetooth <sup>®</sup> wireless technology 37
10	Diagnose und Störungsbehebung 39
10.1	Allgemeine Fehler 39
10.2	Fehler - SmartBlue Bedienung39
10.3	Diagnoseereignis
	10.3.1 Diagnoseereignis im Bedientool 40
	Redientool 40
	10.3.3 Liste der Diagnosecodes Modbus 41
11	Wartung 41
11.1	Reinigung der Antenne
11.2	Prozessdichtungen
12	Reparatur
12.1	Allgemeine Hinweise 42
	12.1.1 Reparaturkonzept
	12.1.2 Austausch eines Geräts
	12.1.5 Rucksenaung 42
	12.1.4 Littsorgung 42
13	Zubehör
13.1	Gerätespezifisches Zubehör 43
	13.1.1 Wetterschutzhaube
	13.1.2 Berestigungsmutter G 1-1/2" 43
	13.1.5 Derestigungsmutter 6.2
	40 mm (1,5 in)
	13.1.5 Überflutungsschutzhülse
	00 IIIII (5 III)         40           13 1 6 Montagebügel ausrichthar         47
	13.1.7 UNI Flansch 2"/DN50/50. PP 48
	13.1.8 UNI Flansch 3"/DN80/80, PP 49
	13.1.9 UNI Flansch 4"/DN100/100,PP 50
	13.1.10 Montagewinkel für Wandmontage . 51
	13.1.11 Ausleger schwenkbar
	13.1.12 Deckeninontagebuger
	Kanal
	13.1.14 Horizontale Montagehalterung
12.2	Abwasserschacht
17.4	
14	Technische Daten 64
14.1	Eingang
14.1 14.2	Eingang
14.1 14.2 14.3	Eingang
14.1 14.2 14.3 14.4 14.5	Eingang       64         Ausgang       64         Leistungsmerkmale       65         Umgebung       66         Prozess       68

15	Bedienmenü	69
15.1	Modbus Parameter Übersicht	69
	15.1.1 Abschnitt: Burst-Read	69
	15.1.2 Abschnitt: Messwerte	69
	15.1.3 Abschnitt: Geräte Status	70
	15.1.4 Abschnitt: Geräte Information	70
	15.1.5 Abschnitt: Installation	71
	15.1.6 Abschnitt: Instandhaltung	71
	15.1.7 Abschnitt: Messungskonfiguration	72
	15.1.8 Abschnitt: Kommunikation	73
15.2	Übersicht Bedientool (SmartBlue)	74
15.3	Menü "Setup"	77
	15.3.1 Untermenü "Erweitertes Setup"	79
	15.3.2 Untermenü "Kommunikation"	89
15.4	Menü "Diagnose"	91
	15.4.1 Untermenü "Geräteinformation"	93
	15.4.2 Untermenü "Geräteinformation"	95

Stichwortverzeichnis
----------------------

# 1 Hinweise zum Dokument

# 1.1 Dokumentfunktion

Diese Anleitung liefert alle Informationen, die in den verschiedenen Phasen des Lebenszyklus des Geräts benötigt werden:

- Produktidentifizierung
- Warenannahme
- Lagerung
- Montage
- Anschluss
- Bedienungsgrundlagen
- Inbetriebnahme
- Störungsbeseitigung
- Wartung
- Entsorgung

# 1.2 Verwendete Symbole

## 1.2.1 Warnhinweissymbole

## **GEFAHR**

Dieser Hinweis macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu Tod oder schwerer Körperverletzung führen wird.

### **WARNUNG**

Dieser Hinweis macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu Tod oder schwerer Körperverletzung führen kann.

### A VORSICHT

Dieser Hinweis macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu leichter oder mittelschwerer Körperverletzung führen kann.

### HINWEIS

Dieser Hinweis enthält Informationen zu Vorgehensweisen und weiterführenden Sachverhalten, die keine Körperverletzung nach sich ziehen.

## 1.2.2 Symbole für Informationstypen und Grafiken

### 🖌 Erlaubt

Abläufe, Prozesse oder Handlungen, die erlaubt sind

### 🖌 🖌 Zu bevorzugen

Abläufe, Prozesse oder Handlungen, die zu bevorzugen sind

### 🔀 Verboten

Abläufe, Prozesse oder Handlungen, die verboten sind

## 🚹 Tipp

Kennzeichnet zusätzliche Informationen

## 

Verweis auf Dokumentation

## 

Verweis auf Abbildung

## ►

Zu beachtender Hinweis oder einzelner Handlungsschritt

#### 1., 2., 3. Handlungsschritte

Endress+Hauser

Ergebnis eines Handlungsschritts

Bedienung via Bedientool

Schreibgeschützter Parameter

**1, 2, 3, ...** Positionsnummern

**A, B, C, ...** Ansichten

## 

Beachten Sie die Sicherheitshinweise in der zugehörigen Betriebsanleitung

# 1.3 Dokumentation

Im Download-Bereich der Endress+Hauser Internetseite (www.endress.com/downloads) sind folgende Dokumenttypen verfügbar:

Eine Übersicht zum Umfang der zugehörigen Technischen Dokumentation bieten:

- *W@M Device Viewer* (www.endress.com/deviceviewer): Seriennummer vom Typenschild eingeben
- *Endress+Hauser Operations App*: Seriennummer vom Typenschild eingeben oder 2D-Matrixcode (QR-Code) auf dem Typenschild einscannen

# 1.3.1 Technische Information (TI)

## Planungshilfe

Das Dokument liefert alle technischen Daten zum Gerät und gibt einen Überblick, was rund um das Gerät bestellt werden kann.

# 1.3.2 Kurzanleitung (KA)

### Schnell zum 1. Messwert

Die Anleitung liefert alle wesentlichen Informationen von der Warenannahme bis zur Erstinbetriebnahme.

## 1.3.3 Sicherheitshinweise (XA)

Abhängig von der Zulassung liegen dem Gerät bei Auslieferung Sicherheitshinweise (XA) bei. Diese sind integraler Bestandteil der Betriebsanleitung.

Auf dem Typenschild ist angegeben, welche Sicherheitshinweise (XA) für das jeweilige Gerät relevant sind.

# **1.4 Begriffe und Abkürzungen**

#### BA

Dokumenttyp "Betriebsanleitung"

#### KA

Dokumenttyp "Kurzanleitung"

## ΤI

Dokumenttyp "Technische Information"

#### SD

Dokumenttyp "Sonderdokumentation"

## XA

Dokumenttyp "Sicherheitshinweise"

## PN

Nenndruck

#### MWP

MWP (Maximum working pressure/max. Betriebsdruck) Der MWP befindet sich auch auf dem Typenschild.

#### ToF

Time of Flight - Laufzeitmessverfahren

#### $\epsilon_r$ (DK-Wert)

Relative Dielektrizitätskonstante

#### Bedientool

Der verwendete Begriff "Bedientool" wird an Stelle folgender Bediensoftware verwendet: SmartBlue (App), zur Bedienung mit Smartphone oder Tablet für Android oder iOS

#### RTU

Remote Transmit Unit

#### BD

Blockdistanz; innerhalb der BD werden keine Signale ausgewertet.

#### SPS

Speicherprogrammierbare Steuerung

#### CDI

Common Data Interface

# 1.5 Eingetragene Marken

## Modbus®

Eingetragene Marke der SCHNEIDER AUTOMATION, INC.

#### Apple®

Apple, das Apple Logo, iPhone und iPod touch sind Marken der Apple Inc., die in den USA und weiteren Ländern eingetragen sind. App Store ist eine Dienstleistungsmarke der Apple Inc.

#### Android®

Android, Google Play und das Google Play-Logo sind Marken von Google Inc.

#### Bluetooth®

The *Bluetooth*<sup>®</sup> word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Endress+Hauser is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

# 2 Grundlegende Sicherheitshinweise

# 2.1 Anforderungen an das Personal

Das Personal für Installation, Inbetriebnahme, Diagnose und Wartung muss folgende Bedingungen erfüllen:

- Ausgebildetes Fachpersonal: Verfügt über Qualifikation, die dieser Funktion und Tätigkeit entspricht.
- Vom Anlagenbetreiber autorisiert.
- Mit den nationalen Vorschriften vertraut.
- ► Vor Arbeitsbeginn: Anweisungen in Anleitung und Zusatzdokumentation sowie Zertifikate (je nach Anwendung) lesen und verstehen.
- Anweisungen und Rahmenbedingungen befolgen.

Das Bedienpersonal muss folgende Bedingungen erfüllen:

- Entsprechend den Aufgabenanforderungen vom Anlagenbetreiber eingewiesen und autorisiert.
- Anweisungen in dieser Anleitung befolgen.

# 2.2 Bestimmungsgemäße Verwendung

## Anwendungsbereich und Messstoffe

Das in dieser Anleitung beschriebene Messgerät ist für die kontinuierliche, berührungslose Füllstandmessung von Flüssigkeiten bestimmt. Mit einer Arbeitsfrequenz von ca. 26 GHz und einer maximalen abgestrahlten Pulsleistung von 5,7 mW sowie einer mittleren Leistung von 0,015 mW ist die Verwendung auch außerhalb von geschlossenen metallischen Behältern gestattet. Für den Betrieb außerhalb von geschlossenen Behältern muss das Gerät entsprechend den in Kapitel "Installation" erwähnten Hinweisen montiert werden. Der Betrieb der Geräte ist gesundheitlich unbedenklich.

Unter Einhaltung der in den "Technischen Daten" angegebenen Grenzwerte und der in Anleitung und Zusatzdokumentation aufgelisteten Rahmenbedingungen darf das Messgerät nur für folgende Messungen eingesetzt werden:

- ► Gemessene Prozessgrößen: Distanz
- Berechenbare Prozessgrößen: Volumen oder Masse in beliebig geformten Behältern; Durchfluss an Messwehren oder Gerinnen (aus dem Füllstand durch Linearisierung berechnet)

Um den einwandfreien Zustand des Messgeräts für die Betriebszeit zu gewährleisten:

- Messgerät nur für Messstoffe einsetzen, gegen die die prozessberührenden Materialien hinreichend beständig sind.
- Grenzwerte einhalten (siehe Technischen Daten ).

### Fehlgebrauch

Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die aus unsachgemäßer oder nicht bestimmungsgemäßer Verwendung entstehen.

Klärung bei Grenzfällen:

Bei speziellen Messstoffen und Medien für die Reinigung, Hersteller kontaktieren. Endress+Hauser ist bei der Abklärung der Korrosionsbeständigkeit messstoffberührender Materialien behilflich, übernimmt aber keine Garantie oder Haftung.

### Restrisiken

Das Elektronikgehäuse und die darin eingebauten Baugruppen können sich im Betrieb durch Wärmeeintrag aus dem Prozess sowie durch die Verlustleistung der Elektronik auf bis zu 80 °C (176 °F) erwärmen. Der Sensor kann im Betrieb eine Temperatur nahe der Messstofftemperatur annehmen. Mögliche Verbrennungsgefahr bei Berührung von Oberflächen!

► Bei erhöhter Messstofftemperatur: Berührungsschutz sicherstellen, um Verbrennungen zu vermeiden.

# 2.3 Arbeitssicherheit

Bei Arbeiten am und mit dem Gerät:

• Erforderliche persönliche Schutzausrüstung gemäß nationaler Vorschriften tragen.

# 2.4 Betriebssicherheit

Verletzungsgefahr!

- ▶ Das Gerät nur in technisch einwandfreiem und betriebssicherem Zustand betreiben.
- ▶ Der Betreiber ist für den störungsfreien Betrieb des Geräts verantwortlich.

### Umbauten am Gerät

Eigenmächtige Umbauten am Gerät sind nicht zulässig und können zu unvorhersehbaren Gefahren führen:

▶ Wenn Umbauten trotzdem erforderlich sind: Rücksprache mit Hersteller halten.

#### Reparatur

Um die Betriebssicherheit weiterhin zu gewährleisten:

- Nur wenn die Reparatur ausdrücklich erlaubt ist, diese am Gerät durchführen.
- ► Die nationalen Vorschriften bezüglich Reparatur eines elektrischen Geräts beachten.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile und Zubehör vom Hersteller verwenden.

#### Zulassungsrelevanter Bereich

Um eine Gefährdung für Personen oder für die Anlage beim Geräteeinsatz im zulassungsrelevanten Bereich auszuschließen (z.B. Explosionsschutz, Druckgerätesicherheit):

- Anhand des Typenschildes überprüfen, ob das bestellte Gerät für den vorgesehenen Gebrauch im zulassungsrelevanten Bereich eingesetzt werden kann.
- Die Vorgaben in der separaten Zusatzdokumentation beachten, die ein fester Bestandteil dieser Anleitung ist.

# 2.5 Produktsicherheit

Dieses Messgerät ist nach dem Stand der Technik und guter Ingenieurspraxis betriebssicher gebaut und geprüft und hat das Werk in sicherheitstechnisch einwandfreiem Zustand verlassen. Es erfüllt die allgemeinen Sicherheitsanforderungen und gesetzlichen Anforderungen.

## 2.5.1 CE-Zeichen

Das Messsystem erfüllt die gesetzlichen Anforderungen der anwendbaren EU-Richtlinien. Diese sind zusammen mit den angewandten Normen in der entsprechenden EU-Konformitätserklärung aufgeführt.

Endress+Hauser bestätigt die erfolgreiche Prüfung des Geräts mit der Anbringung des CE-Zeichens.

#### Produktbeschreibung 3

#### 3.1 Produktaufbau



#### • 1 Geräteaufbau

- Α Gerät mit 40 mm Antenne
- Gerät mit 80 mm Antenne В
- Sensorgehäuse 1
- Dichtung 2
- 3 Prozessanschluss Rückseite
- 4 Kabelverschraubung
- Rohradapter 5
- 6 7 O-Ring
- Gegenmutter
- 8 Designring
- Prozessanschluss Vorderseite 9

# 4 Warenannahme und Produktidentifizierung

# 4.1 Warenannahme

Bei Warenannahme prüfen:

- Bestellcode auf Lieferschein und auf Produktaufkleber identisch?
- Ware unbeschädigt?
- Entsprechen Typenschilddaten den Bestellangaben auf dem Lieferschein?
- Falls erforderlich (siehe Typenschild): Sind die Sicherheitshinweise (XA) vorhanden?

Wenn eine dieser Bedingungen nicht zutrifft: Vertriebsstelle des Herstellers kontaktieren.

# 4.2 Produktidentifizierung

Folgende Möglichkeiten stehen zur Identifizierung des Messgeräts zur Verfügung:Typenschildangaben

- Erweiterter Bestellcode (Extended order code) mit Aufschlüsselung der Gerätemerkmale auf dem Lieferschein
- Seriennummer von Typenschildern in W@M Device Viewer eingeben (www.endress.com/deviceviewer)
  - → Alle Angaben zum Messgerät und zum Umfang der zugehörigen Technischen Dokumentation werden angezeigt.
- Seriennummer vom Typenschild in die Endress+Hauser Operations App eingeben oder mit der Endress+Hauser Operations App den 2-D-Matrixcode (QR-Code) auf dem Typenschild scannen
  - → Alle Angaben zum Messgerät und zum Umfang der zugehörigen Technischen Dokumentation werden angezeigt.

# 4.3 Herstelleradresse

Endress+Hauser SE+Co. KG Hauptstraße 1 79689 Maulburg, Deutschland Adresse des Fertigungswerks: Siehe Typenschild.



# 4.4 Typenschild

2 Typenschild des Micropilot

- 1 Herstelleradresse
- 2 Gerätename
- *3* Bestellcode (Order code)
- 4 Seriennummer (Ser. no.)
- 5 Erweiterter Bestellcode (Ext. ord. cd.)
- 6 Betriebsspannung
- 7 Signalausgänge
- 8 Prozessdruck
- 9 Zulässige Umgebungstemperatur (T<sub>a</sub>)
- 10 Maximale Prozesstemperatur
- 11 Device ID
- 12 Firmware Version (FW)
- 13 Geräterevision (Dev.Rev.)
- 14 CE-Zeichen
- 15 Zusatzinformationen zur Geräteausführung (Zertifikate, Zulassungen)
- 16 C-Tick
- 17 Prozessberührende Werkstoffe
- 18 Schutzart: z.B. IP, NEMA
- 19 Zertifikatssymbol
- 20 Zertifikat- und zulassungspezifische Daten
- 21 Dokumentnummer der Sicherheitshinweise: z. B. XA, ZD, ZE
- 22 Modifikationskennzeichen
- 23 2-D-Matrixcode (QR-Code)
- 24 Herstellungsdatum: Jahr-Monat



Auf dem Typenschild werden bis zu 33 Stellen des Erweiterten Bestellcodes angegeben. Eventuell vorhandene weitere Stellen können nicht angezeigt werden.

Der gesamte Erweiterte Bestellcode lässt sich aber über das Bedienmenü des Geräts anzeigen: Parameter **Erweiterter Bestellcode 1 ... 3** 

# 5 Montage

# 5.1 Einbaubedingungen

# 5.1.1 Montagearten



🗟 3 Wand-, Decken- oder Stutzenmontage

- *A* Wand- oder Deckenmontage ausrichtbar
- *B* Eingeschraubt am frontseitigen Gewinde
- C Eingeschraubt am rückseitigen Gewinde
- *D Deckenmontage mit Gegenmutter (im Lieferumfang)*
- E Horizontale Montage in beengten Räumen (Abwasserschacht)
- F Wandmontage Schacht

## Achtung!

- Die Sensorkabel sind nicht als Tragkabel ausgelegt, diese nicht zur Aufhängung verwenden.
- Bei Freifeldanwendungen das Gerät zu jeder Zeit senkrecht ausgerichtet betreiben.

# 5.1.2 Stutzenmontage

Für eine optimale Messung sollte die Antenne aus dem Stutzen ragen. Die Stutzeninnenseite muss glatt sein und darf keine Kanten oder Schweißnähte enthalten. Wenn möglich sollte die Stutzenkante abgerundet sein.



#### 4 Stutzenmontage

- A 80 mm (3 in) Antenne
- B 40 mm (1,5 in) Antenne

Die maximale Stutzenlänge L hängt vom Stutzendurchmesser D ab.

Grenzen für Durchmesser und Länge des Stutzens beachten.

#### 80 mm (3 in) Antenne, Montage innerhalb Stutzen

- D: min. 120 mm (4,72 in)
- L: max. 205 mm (8,07 in) + D × 4,5

#### 80 mm (3 in) Antenne, Montage ausserhalb Stutzen

- D: min. 80 mm (3 in)
- L: max. D × 4,5

## 40 mm (1,5 in) Antenne, Montage ausserhalb Stutzen

- D: min. 40 mm (1,5 in)
- L: max. D × 1,5

#### 40 mm (1,5 in) Antenne, Montage innerhalb Stutzen

- D: min. 80 mm (3 in)
- L: max. 140 mm (5,5 in) + D × 1,5

## 5.1.3 Einbaulage bei Behältermontage



E 5 Behältereinbauposition

- Den Sensor möglichst so montieren, dass sich seine Unterkante im Inneren des Behälters befindet.
- Empfohlener Abstand A Wand Stutzenaußenkante: ~ ¼ des Behälterdurchmessers D. Das Gerät sollte auf keinen Fall näher als 15 cm (5,91 in) zur Behälterwand montiert werden.
- Sensor nicht in der Mitte des Behälters montieren
- Messungen durch den Befüllstrom hindurch vermeiden
- Einbauten wie Grenzschalter, Temperatursensoren, Strömungsbrecher, Heizschlangen usw. vermeiden
- Innerhalb der Blockdistanz (BD) werden keine Signale ausgewertet. Sie kann deshalb genutzt werden, um Störsignale (z. B. Kondensateinflüsse) nahe der Antenne auszublenden

Werksseitig ist eine automatische Blockdistanz von mindestens 0,1 m (0,33 ft) eingestellt, die aber manuell überschrieben werden kann (auch 0 m (0 ft) sind erlaubt). Automatische Berechnung:

Blockdistanz = Abgleich Leer - Abgleich Voll - 0,2 m (0,656 ft).

Nach dieser Formel wird bei jeder Neueingabe des Parameter **Abgleich Leer** oder des Parameter **Abgleich Voll** automatisch der Parameter **Blockdistanz** neu berechnet. Ergibt die Berechnung einen Wert <0,1 m (0,33 ft), wird weiterhin die Blockdistanz von 0,1 m (0,33 ft) verwendet.

# 5.1.4 Geräteausrichtung Behältermontage

- Antenne senkrecht auf die Produktoberfläche ausrichten.
- Die Lasche mit der Befestigungsöse so gut wie möglich zur Behälterwand ausrichten.



🖻 6 Geräteausrichtung bei Behältermontage

# 5.1.5 Abstrahlwinkel



🖻 7 Zusammenhang zwischen Abstrahlwinkel a, Distanz D und Kegelweite W

Als Abstrahlwinkel ist der Winkel  $\alpha$  definiert, bei dem die Leistungsdichte der Radar-Wellen den halben Wert der maximalen Leistungsdichte annimmt (3dB-Breite). Auch außerhalb des Strahlenkegels werden Mikrowellen abgestrahlt und können von Störern reflektiert werden.

**40 mm (1,5 in) Antenne, α 30 °** W = D × 0,54

40 mm (1,5 in) Antenne mit Überflutungsschutzhülse, a 12  $^\circ$  W = D  $\times$  0,21

80 mm (3 in) Antenne mit oder ohne Überflutungsschutzhülse, a 12 ° W =  $D \times 0.21$ 



## 5.1.6 Messung in Kunststoffbehältern

🖻 8 Messung im Kunststoffbehälter mit metallischem, aussenliegenden Störer

- 1 Leitung, Rohre
- 2 Leiter
- 3 Roste, Geländer

Besteht die Außenwand des Behälters aus einem nicht leitfähigen Material (z. B. GFK) können Mikrowellen auch von aussenliegenden Störern reflektiert werden.

Störer aus leitfähigen Material im Strahlenkegel vermeiden (Berechnung der Kegelweite siehe Abstrahlwinkel).

Für weitere Informationen: Hersteller kontaktieren.

## 5.1.7 Wetterschutzhaube

Bei Einsatz im Freien wird die Verwendung einer Wetterschutzhaube empfohlen.

Die Wetterschutzhaube kann als Zubehör oder zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



Wetterschutzhaube, z.B. mit 40 mm (1.5") Antenne



Der Sensor wird durch die Wetterschutzhaube nicht komplett bedeckt.

# 5.1.8 Verwendung der Überflutungsschutzhülse

Die Überflutungsschutzhülse gewährleistet, selbst im Fall einer totalen Überflutung des Sensors die definierte Auswertung des maximalen Füllstands.

In Freifeldinstallationen und / oder in Anwendungen mit Überflutungsgefahr ist die Überflutungsschutzhülse zu verwenden.

Die Überflutungsschutzhülse kann als Zubehör oder zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



🗷 10 Funktion Überflutungsschutzhülse

- 1 Luftpolster
- 2 O-Ring (EPDM) Abdichtung
- 3 Blockdistanz
- 4 Max. Füllstand

Die Hülse wird direkt auf den Sensor aufgeschraubt und dichtet das System mittels O-Ring luftdicht ab. Im Überflutungsfall gewährleistet das in der Hülse entstehende Luftpolster eine definierte Erkennung des maximalen Füllstands welcher direkt am Ende der Hülse ansteht. Dadurch, dass die Blockdistanz innerhalb der Hülse liegt werden Mehrfachechos nicht ausgewertet.

#### Konfigurationsparameter für Überflutungsschutzhülse

#### Einstellung der Blockdistanz bei Verwendung der Überflutungsschutzhülse

- ▶ Navigieren zu: Hauptmenü → Setup → Erweitertes Setup → Blockdistanz
  - └ 100 mm (4 in) eingeben.

### Ausblendung durchführen nach Montage der Überflutungsschutzhülse und Einstellung der Blockdistanz

1. Navigieren zu: Setup → Bestätigung Distanz

- → Angezeigte Distanz mit tatsächlichem Wert vergleichen, um die Aufnahme einer Störechoausblendungskurve zu starten
- 2. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Ende Ausblendung
  - └ Dieser Parameter bestimmt, bis zu welcher Distanz die neue Ausblendung aufgenommen werden soll

#### 3. Navigieren zu: Setup $\rightarrow$ Aktuelle Ausblendung

└ Zeigt an, bis zu welcher Distanz bereits eine Ausblendung aufgenommen wurde

### 5.1.9 Einbau mit Montagebügel ausrichtbar

Der Montagebügel kann als Zubehör oder zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



🖻 11 Einbau mit Montagebügel ausrichtbar

- Es ist eine Wand- oder Deckenmontage möglich.
- Antenne mit dem Montagebügel senkrecht auf die Produktoberfläche ausrichten.

#### HINWEIS

**Der Montagebügel ist mit dem Transmittergehäuse nicht leitend verbunden.** Elektrostatische Aufladung möglich.

▶ Den Montagebügel in den örtlichen Potenzialausgleich einbeziehen.

#### 5.1.10 Montage mit Ausleger schwenkbar

Ausleger, Wandhalter und Montageständer sind als Zubehör erhältlich.



🖻 12 Montage Ausleger schwenkbar

- A Ausleger mit Wandhalter
- B Ausleger mit Montageständer
- C Ausleger schwenkbar (z. B. um das Gerät auf die Mitte einer Messrinne auszurichten)

## 5.1.11 Montage Horizontale Montagehalterung Abwasserschacht

Die Horizontale Montagehalterung Abwasserschacht ist als Zubehör erhältlich.



Montage Horizontale Montagehalterung Abwasserschacht

## 5.1.12 Montage im Schacht

Die schwenkbare Montagehalterung ist als Zubehör erhältlich.



🖻 14 Montage im Schacht, schwenk- und verschiebbar

A Ausleger mit Wandhalter

B Ausleger schwenk- und verschiebbar (z. B. um das Gerät auf die Mitte einer Messrinne auszurichten)

# 5.2 Montagekontrolle

□ Sind Gerät oder Kabel unbeschädigt (Sichtkontrolle)?

□ Ist das Gerät gegen Nässe und direkte Sonneneinstrahlung ausreichend geschützt?

□ Ist das Gerät sachgerecht befestigt?

# 6 Elektrischer Anschluss

# 6.1 Kabelbelegung



- 🖻 15 Kabelbelegung FMR20, Modbus
- 1 Plus, Aderfarbe braun
- 2 Minus, Aderfarbe blau
- 3 Modbus D0 / A (+), Aderfarbe weiß
- 4 Modbus D1 / B (-), Aderfarbe schwarz

# 6.2 Versorgungsspannung

## $5 \dots 30 V_{DC}$

Es ist eine externe Spannungsversorgung notwendig.

## Batterie- / Akku- Betrieb

Um die Akku- / Batterielaufzeit zu erhöhen, kann die *Bluetooth®* wireless technology Kommunikation des Sensors deaktiviert werden.

### Potenzialausgleich

Spezielle Maßnahmen für den Potenzialausgleich sind nicht erforderlich.

Bei Endress+Hauser sind verschiedene Speisegeräte als Zubehör bestellbar.

# 6.3 Gerät anschliessen

## 6.3.1 Blockschaltbild Modbus RS485 Anschluss

Der RS485 Anschluss erfüllt die Anforderungen der RS485-IS Spezifikation für den Einsatz in explosionsgefährdeter Umgebung.



I6 Blockschaltbild Modbus RS485 Anschluss

- 1 Gerät mit Modbus Kommunikation
- 2 Modbus Master / RTU
- 3 Spannungsversorgung

Am RS485 Bus können bis zu 32 Teilnehmer angeschlossen werden.



🖻 17 Blockschaltbild Modbus RS485 Anschluss, mehrere Teilnehmer

- 1 Spannungsversorgung
- 2 Gerät mit Modbus Kommunikation
- 3 Bus-Abschluss
- 4 Modbus Master / RTU



Das Buskabel soll ein Feldbuskabel vom Typ-A sein mit einer Länge von maximal 1200 m (3937 ft).

Bei einer Installation in explosionsgefährdeter Umgebung darf das Kabel nicht länger als 1000 m (3 281 ft) sein.

An beiden Enden des RS485 Bus muss ein Abschlusswiderstand angeschlossen werden.

## 6.3.2 Modbus RS485 Bus Abschlusswiderstand

Der Busabschlusswiderstand soll gemäss RS485-IS Spezifikation installiert werden.



🖻 18 Darstellung Busabschlusswiderstand gemäss RS485-IS Spezifikation

# 6.4 Anschlusskontrolle

□ Sind Gerät oder Kabel unbeschädigt (Sichtkontrolle)?

- □ Sind die montierten Kabel von Zug entlastet?
- □ Sind die Kabelverschraubungen montiert, fest angezogen?
- 🗆 Stimmt die Versorgungsspannung mit den Angaben auf dem Typenschild überein?
- □ Keine Verpolung, Anschlussbelegung korrekt?

# 7 Bedienbarkeit

# 7.1 Bedienkonzept

- Modbus
- SmartBlue (App) via *Bluetooth*® wireless technology
- Menüführung mit kurzen Erläuterungen der einzelnen Parameterfunktionen im Bedientool

# 7.2 Bedienung via Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology



Möglichkeiten der Fernbedienung via Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology

- 1 Messumformerspeisegerät
- 2 Smartphone / Tablet mit SmartBlue (App)
- 3 Messumformer mit Bluetooth® wireless technology

# 7.3 Fernbedienung via Modbus-Protokoll



20 Möglichkeiten der Fernbedienung via Modbus-Protokoll

- 1 Computer mit Modbus-Bedientool (Kundenapplikation, Terminalapplikation, etc.)
- 2 Remote Transmit Unit (RTU) mit Modbus (z.B. Fieldgate FXA42)
- 3 Connect Sensor FXA30B
- 4 Memograph M RSG45
- 5 Modbus RS485
- 6 Messumformer mit Modbus und Bluetooth® wireless technology
- 7 Smartphone / Tablet mit SmartBlue (App)

# 8 Systemintegration über Modbus-Protokoll

# 8.1 Modbus RS485 Information

# 8.1.1 Modbus Einstellungen

Folgende Einstellungen sind über Bluetooth und Modbus kundenspezifisch konfigurierbar.

Einstellung	Optionen	Default
Databits	7,8	8
Parity	gerade, ungerade, keine Parität	gerade
Stopbits	1,2	1
Baudrate	1200, 2400, 4800, 9600, 19200	9600
Protocol	RTU, ASCII	RTU
Addressing	1200	200
Minimum polling interval	500 ms	

## 8.1.2 Modbus-Funktionscodes

Funktionscode	Aktion	Register Typ	Befehlstyp
03 (0x03)	Lesen einzeln / mehrfach	Holding Register	standard
06 (0x06)	Schreiben einzeln	Holding Register	standard
16 (0x10)	Schreiben mehrfach	Holding Register	standard

# 8.1.3 Modbus-Ausnahmen

Ausnahme	Nummer	Beschreibung
MB_EX_ILLEGAL_FUNCTION	01 (0x01)	Funktionscode wird nicht unterstützt
MB_EX_ILLEGAL_DATA_ADD- RESS	02 (0x02)	Registeradresse ist nicht verfügbar
MB_EX_ILLE- GAL_DATA_VALUE	03 (0x03)	Datenwert ist nicht erlaubt (z.B. Schreiben eines <b>float32</b> in ein <b>char8</b> Register). Gilt auch für Schreiben auf Read-Only Register.

# 8.1.4 Modbus spezielle Datentypen

Datentyp	Regis- ter pro Para- meter	Beschreibung			
float32 (IEEE754)	2	Da ein <b>float32</b> aus vier Bytes besteht, muss ein Parameter vom Datentyp float32 in zwei 16-Bit-Worte aufgeteilt werden, die über Modbus übertragen werden. Um einen Parameter vom Datentyp float32 zu lesen, müssen daher zwei nachfolgende Modbus- Register gelesen werden.			
		Modbus Register [n]	Modbus Register [n] Modbus Register [n+1]		
		Byte A	Byte B	Byte C	Byte D
		float32 value	•		
uint32 / int32	2	Für <b>uint32 / int32</b> D Datentypen.	Datentypen gelten die g	gleichen Bedingungen	wie für float32

Datentyp	Regis- ter pro Para- meter	Beschreibung			
		Modbus Register [n]		Modbus Register [n+	1]
		Byte A	Byte B	Byte C	Byte D
		uint32 / Int32 value			
string (char8 array)	0.5	Da ein einzelnes Zeichen einer Zeichenkette nur ein Byte benötigt, werden immer zwe Zeichen in ein Modbus-Register gepackt. Außerdem ist ein Parameter vom Datentyp <b>string</b> auf eine Länge von 60 Zeichen begrenzt.		r, werden immer zwei leter vom Datentyp	
		Modbus Register [n]		Modbus Register [n+	1]
		char8 [n]	char8 [n+1]	char8 [n+2]	char8 [n+3]

# 8.2 Messgrößen via Modbus-Protokoll

Die 8 wichtigsten Prozessparameter werden als Burst Parameter auf die ersten Adressen im Modbus Adressbereich gemappt. Dadurch können diese Parameter mit einem Messvorgang ausgelesen werden. Alle Parameter liegen im Float32 Format vor.

Bei Verwendung der Modbus Master Memograph M RSG45 oder Fieldgate FXA30b muss die Registeradresse um eins erhöht werden (Registeradresse +1). Das kann ebenfalls für andere Master zutreffen.

Modbus Adresse	Parametername	Beschreibung	SI-Einheit
5000	MODB_PV_VALUE	Füllstand linear- isiert (PV)	Abhängig von der Linearisie- rungsart
5002	MODB_SV_VALUE	Distanz (SV)	m
5004	MODB_TV_VLAUE	Relative Echoam- plitude (TV)	dB
5006	MODB_QV_VALUE	Temperatur (QV)	°C
5008	MODB_SIGNALQUALITY	Signal-Qualität	-
5010	MODB_ACTUALDIAGNOS- TICS	Aktuelle Diagno- senummer	-
5012	MODB_LOCATION_LONGI- TUDE	Koordinate Län- gengrad	0
5014	MODB_LOCATION_LATI- TUDE	Koordinate Brei- tengrad	o

# 9 Inbetriebnahme und Bedienung

# 9.1 Installations- und Funktionskontrolle

Vor Inbetriebnahme der Messstelle die Montage- und Anschlusskontrolle durchführen.

# 9.1.1 Montagekontrolle

□ Sind Gerät oder Kabel unbeschädigt (Sichtkontrolle)?

□ Ist das Gerät gegen Nässe und direkte Sonneneinstrahlung ausreichend geschützt?

□ Ist das Gerät sachgerecht befestigt?

# 9.1.2 Anschlusskontrolle

□ Sind Gerät oder Kabel unbeschädigt (Sichtkontrolle)?

□ Sind die montierten Kabel von Zug entlastet?

□ Sind die Kabelverschraubungen montiert, fest angezogen?

□ Stimmt die Versorgungsspannung mit den Angaben auf dem Typenschild überein?

□ Keine Verpolung, Anschlussbelegung korrekt?

# 9.2 Inbetriebnahme über SmartBlue (App)

# 9.2.1 Voraussetzungen Gerät

Inbetriebnahme über SmartBlue ist nur möglich, wenn das Gerät Bluetooth-fähig ist (Bluetooth-Modul ab Werk eingebaut oder nachgerüstet).

# 9.2.2 Systemvoraussetzungen SmartBlue

## Systemvoraussetzungen SmartBlue

SmartBlue ist als Download verfügbar für Android Endgeräte im Google-Playstore und für iOS Geräte im iTunes Apple-Shop.

- Geräte mit iOS: iPhone 4S oder höher ab iOS9.0; iPad2 oder höher ab iOS9.0; iPod Touch 5. Generation oder höher ab iOS9.0
- Geräte mit Android: ab Android 4.4 KitKat und Bluetooth<sup>®</sup> 4.0

# 9.2.3 SmartBlue-App

1. QR-Code abscannen oder im Suchfeld des jeweiligen App-Stores "SmartBlue" eingeben.



🖻 21 Download Link

2. SmartBlue starten.

3. Gerät aus angezeigter Live-Liste auswählen.

4. Anmeldedaten eingeben (Log-in):

- Benutzernamen: admin
   Passwort: Seriennummer des Geräts
- 5. Für weitere Informationen Symbole berühren.

[] Nach der ersten Anmeldung Passwort ändern!

## 9.2.4 Hüllkurvendarstellung in SmartBlue

In SmartBlue können Hüllkurven dargestellt und aufgezeichnet werden.

#### Zusätzlich werden mit der Hüllkurve folgende Werte angezeigt:

- D = Distanz
- L = Füllstand
- A = Absolute Amplitude
- bei Screenshots wird der angezeigte Ausschnitt (Zoom Funktion) gespeichert
- bei Videosequenzen wird immer der ganze Bereich ohne Zoom Funktion gespeichert



🗷 22 Hüllkurvendarstellung (Beispiel) in SmartBlue bei Android

- 1 Video aufzeichnen
- 2 Screenshot erstellen
- 3 Zum Ausblendungs-Menü navigieren
- 4 Start / Stop der Videoaufzeichnung
- 5 Zeitpunkt auf der Zeitachse verschieben



🗷 23 Hüllkurvendarstellung (Beispiel) in SmartBlue bei IoS

- 1 Video aufzeichnen
- 2 Screenshot erstellen
- 3 Zum Ausblendungs-Menü navigieren
- 4 Start / Stop der Videoaufzeichnung
- 5 Zeitpunkt auf der Zeitachse verschieben

# 9.3 Füllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren



🗷 24 Konfigurationsparameter zur Füllstandmessung in Flüssigkeiten

- R Referenzpunkt der Messung
- D Distanz
- L Füllstand
- E Abgleich Leer (= Nullpunkt)
- F Abgleich Voll (= Spanne)
- BD Blockdistanz

## 9.3.1 Via SmartBlue

1. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Längeneinheit

└ Längeneinheit der Distanzberechnung wählen

2. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Abgleich Leer

🕒 Leerdistanz E angeben (Distanz vom Referenzpunkt R zum minimalen Füllstand)

- 3. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Abgleich Voll
  - └ Volldistanz F angeben (Spanne: max. Füllstand min. Füllstand)

- 4. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Distanz
  - Zeigt die aktuell gemessene Distanz D vom Referenzpunkt (Unterkante Flansch / letzter Gewindegang Sensor) zum Füllstand an
- 5. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Bestätigung Distanz
  - ← Angezeigte Distanz mit tatsächlichem Wert vergleichen, um die Aufnahme einer Störechoausblendungskurve zu starten
- 6. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Ende Ausblendung
  - Dieser Parameter bestimmt, bis zu welcher Distanz die neue Ausblendung aufgenommen werden soll
- 7. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Aktuelle Ausblendung
  - 🕒 Zeigt an, bis zu welcher Distanz bereits eine Ausblendung aufgenommen wurde
- 8. Setup → Bestätigung Distanz
- 9. Navigieren zu: Setup → Füllstand
  - 🛏 Zeigt den gemessenen Füllstand L an
- 10. Navigieren zu: Setup → Signalqualität
  - ← Anzeige der Signalqualität des ausgewerteten Füllstandechos

## 9.3.2 Via Modbus

- 2. Navigieren zu: Modbus Register 5264 (float32) (LE\_FULL)
  - Volldistanz F schreiben (Spanne: max. Füllstand min. Füllstand)
- 3. Navigieren zu: Modbus Register 5105 (float32) (LCRS\_DISTANCE\_VALUE)
  - Zeigt die aktuell gemessene Distanz D vom Referenzpunkt (Unterkante Flansch / letzter Gewindegang Sensor) zum Füllstand an
- 4. Falls Distanz o.k.:

Navigieren zu: Distanz ok  $\rightarrow$  Modbus Register 5266 (uint<br/>16) (LCRS\_DISTANCESE-LECTIONCONTROL)

- 🛏 Distanz ok (Wert: 32859) schreiben
  - └► MAP wird aufgenommen
- 5. Falls Distanz nicht o.k.:

Navigieren zu: Distanz ok  $\rightarrow$  Modbus Register 5266 (uint<br/>16) (LCRS\_DISTANCESE-LECTIONCONTROL)

- 🛏 manuelles Aufnehmen der MAP (Wert: 179) starten
- 6. Navigieren zu: Modbus Register 5267 (float32) (LCRS\_MAPPING\_ENDPOINTCTRL)
  - Reale Distanz 0.1m schreiben
     MAP wird bis zu dieser Distanz aufgenommen
- 7. Ende Ausblendung→ Modbus Register 5266 (uint16) (LCRS\_DISTANCESELECTION-CONTROL)
  - └ Ende Ausblendung (Wert:32862) schreiben
- 8. oder: Do Nothing
  - └ keine Ausblendung aufnehmen -> Werkseinstellungen werden verwendet.

## 9.3.3 Füllstandswert in % anzeigen

Mit Hilfe Abgleich Voll ist ein normiertes, füllstandproportionales Signal berechenbar, z.B. 0 ... 100 % Füllstand.

Х	Füllstand	Y	Ausgangssignal in %
X1	0,00 m (0,00 ft)	Y1	0 %
X2	Wert F (=Voll)	Y2	100 %

#### Einstellung mit Modbus

1.	Navigieren zu: Modbus Register 5284 (float32) X1 = Füllstandswert in m / ft für 0 % angeben
2	Navigieren zu: Modhus Register 5286 (float32)
۵.	Y1 = 0% eingeben
3.	Navigieren zu: Modbus Register 5288 (float32)
2.	$\therefore$ X2 = Füllstandswert in m / ft für 100 % angeben
4.	Navigieren zu: Modbus Register 5290 (float32)
	4 Y2 = 100 % eingeben
5.	Navigieren zu: Modbus Register 5282 (uint16) (UIDHPM_LE_CSTLINTYPE_0)
	└→ Linearisierungstyp Tabelle (Wert: 33171) schreiben
6.	Navigieren zu: Modbus Register 5283 (uint16)
	🛏 Längeneinheit auswählen:
Auswahl/Fingahe	
■ 1095 = [short Ton]	
<b>1</b> 0	94 = [1h]
<b>1</b> 0	88 = [ka]
<b>1</b> 0	192 = [Ton]
<b>1</b> 0	48 = [US Gal.]
<b>•</b> 10	149 = [Imp. Gal.]
<b>•</b> 10	$43 = [ft^3]$
<b>•</b> 15	$71 = [cm^3]$
<b>•</b> 10	$35 = [dm^3]$
<b>•</b> 10	$34 = [m^3]$
<b>•</b> 10	38 = [1]
<b>•</b> 10	41 = [hl]
<b>•</b> 13	42 = [%]
<b>•</b> 10	10 = [m]
<b>•</b> 10	12 = [mm]
<b>•</b> 10	18 = [ft]
<b>1</b> 0	119 = [inch]
<b>•</b> 13	51 = [l/s]
<b>1</b> 3	52 = [l/min]
• 13	53 = [l/h]

- $1347 = [m^3/s]$
- 1348 = [m³/min]
- 1349 = [m<sup>3</sup>/h]
- $1356 = [ft^3/s]$
- 1357 = [ft<sup>3</sup>/min]
- 1358 = [ft³/h]
- 1362 = [US Gal./s]
- 1363 = [US Gal./min]
- 1364 = [US Gal./h]
- 1367 = [Imp. Gal./s]

- 1358 = [Imp. Gal./min]
- 1359 = [Imp. Gal./h]
- 32815 = [Ml/s]
- 32816 = [Ml/min]
- 32817 = [Ml/h]
- 1355 = [Ml/d]
- 7. Navigieren zu: Linearisierungstabelle aktivieren -> Modbus Register 5415 (uint16) (UIDHPM\_LE\_CT\_ACTTABLE\_0)
  - └ Linearisierungstabelle aktivieren (Wert: 32887) schreiben

## Einstellung mit SmartBlue

- Navigieren zu: Hauptmenü → Setup → Erweitertes Setup → Linearisierungsart
   Linearisierungsart Tabelle auswählen
- 2. Linearisierungstabelle aufrufen
- 3. X1 = Füllstandswert in m / ft für 0 % angeben
- 4. X2 = Füllstandswert in m / ft für 100 % angeben
- 5. Linearisierungstabelle aktivieren

# 9.4 Durchflussmessung über Bediensoftware konfigurieren

## 9.4.1 Einbaubedingungen für Durchflussmessungen

- Um eine Durchflussmessung zu realisieren, wird ein Gerinne oder ein Wehr benötigt
- Sensor in der Mitte des Gerinnes bzw. Wehrs positionieren
- Sensor senkrecht zur Wasseroberfläche ausrichten
- Wetterschutzhaube verwenden, um das Gerät gegen Sonneneinstrahlung und Regen zu schützen
- Die Verwendung des Zubehörs "Überflutungsschutzhülse" wird empfohlen



🖻 25 Konfigurationsparameter zur Durchflussmessung von Flüssigkeiten

- D Distanz
- Q Durchfluss an Messwehren oder Gerinnen (aus dem Füllstand durch Linearisierung berechnet)

## 9.4.2 Durchflussmessung konfigurieren



- 26 Beispiel: Khafagi-Venturi-Rinne
- E Abgleich Leer (= Nullpunkt)
- D Distanz
- L Füllstand



- 27 Beispiel: Dreieckswehr
- *E* Abgleich Leer (= Nullpunkt)
- D Distanz
- L Füllstand

### Via App SmartBlue

- 1. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Längeneinheit
  - 🕒 Längeneinheit der Distanzberechnung wählen.
- 2. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Abgleich Leer
  - Leerdistanz E angeben (Distanz vom Referenzpunkt R zum Nullpunkt des jeweiligen Wehrs oder Gerinnes)
     Dei Gerinnen ist den Nullpunkt den Deden en den en seten Stelle
    - Bei Gerinnen ist der Nullpunkt der Boden an der engsten Stelle.
- 3. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Abgleich Voll
  - 🛏 Max. Füllstand (Pegel) angeben (Spanne: max. Füllstand min. Füllstand)
- 4. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Distanz
  - └ Zeigt die aktuell gemessene Distanz D vom Referenzpunkt (Unterkante Sensor) zum Füllstand an.



- → Angezeigte Distanz mit tatsächlichem Wert vergleichen, um die Aufnahme einer Störechoausblendungskurve zu starten.
- 6. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Ende Ausblendung
  - └ Dieser Parameter bestimmt, bis zu welcher Distanz die neue Ausblendung aufgenommen werden soll.
- 7. Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Aktuelle Ausblendung
  - Zeigt an, bis zu welcher Distanz bereits eine Ausblendung aufgenommen wurde.

#### Einstellung der Blockdistanz bei Verwendung der Überflutungsschutzhülse

- ▶ Navigieren zu: Hauptmenü  $\rightarrow$  Setup  $\rightarrow$  Erweitertes Setup  $\rightarrow$  Blockdistanz
  - └ 100 mm (4 in) eingeben.

#### Linearisierung über Modbus



- 3. Navigieren zu: Modbus Register 5282 (uint16) (UIDHPM\_LE\_CSTLINTYPE\_0)
  - 🕒 Linearisierungstyp Tabelle (Wert: 33171) schreiben
- 4. Navigieren zu: Modbus Register 5283 (uint16)

└ Längeneinheit auswählen:

Auswahl/Eingabe

- 1095 = [short Ton]
- 1094 = [lb]
- 1088 = [kg]
- 1092 = [Ton]
- 1048 = [US Gal.]
- 1049 = [Imp. Gal.]
- $1043 = [ft^3]$
- $1571 = [cm^3]$
- $1035 = [dm^3]$
- $1034 = [m^3]$
- 1038 = [1]
- 1041 = [hl]
- 1342 = [%]
- 1010 = [m]
- 1012 = [mm]
- 1018 = [ft]
- 1019 = [inch]
- 1351 = [l/s]
- 1352 = [l/min]
- 1353 = [l/h]

- $1347 = [m^3/s]$
- 1348 = [m³/min]
- $1349 = [m^3/h]$
- $1356 = [ft^3/s]$
- $1357 = [ft^3/min]$
- $1358 = [ft^3/h]$
- 1362 = [US Gal./s]
- 1363 = [US Gal./min]
   1364 = [US Gal./h]
- 1364 = [US Gal./h]
  1367 = [Imp. Gal./s]
- 1357 [IIIp. Gal./s]
  1358 = [Imp. Gal./min]
- 1359 = [Imp. Gal./h]
- 32815 = [Ml/s]
- = 32816 = [Ml/min]
- 32817 = [Ml/h]
- 1355 = [Ml/d]
- 7. Navigieren zu: Linearisierungstabelle aktivieren -> Modbus Register 5415 (uint16) (UIDHPM\_LE\_CT\_ACTTABLE\_0)
  - 🛏 Linearisierungstabelle aktivieren (Wert: 32887) schreiben

#### Linearisierung über SmartBlue

- **1.** Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Erweitertes Setup
  - 🛏 Linearisierungstabelle
- 2. Längeneinheit auswählen
- 3. Einheit nach Linearisierung auswählen
- 4. Linearisierungsart Tabelle auswählen
- 5. Tabellenmodus "manuell" auswählen
- 6. Wertepaare (bis maximal 32) manuell in Tabelle eingeben. Tabelle muss dabei im Modus "deaktiviert" sein
- 7. Tabelle aktivieren

# 9.5 Messmodus

### Folgende Messmodi sind möglich:

- Der kontinuierliche Modus (Standard-Modus)
  - Das Gerät misst kontinuierlich einmal pro Sekunde.
- Der Einzelmessmodus
   Das Gerät macht nur eine Messung, danach geht das Gerät in einen Modus mit reduziertem Stromverbrauch. Damit kann die Leistungsaufnahme des Geräts gesenkt werden.

### Der Messmodus kann wie folgt eingestellt werden:

- Via Modbus
  - Modbus Register 5426 (uint16) (MODB\_RUNMODE)  $\rightarrow$  3494 (Einzelmessmodus) oder 1380 (kontinuierlicher Modus) schreiben
- Via App
- Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Kommunikation  $\rightarrow$  Erweitertes Setup  $\rightarrow$  Messmodus

#### Im Einzelmessmodus kann durch folgende Kriterien eine Messung ausgelöst werden: • Start-up

- Beim Gerätestart wird im Single Shot Modus eine Messung durchgeführt
- Durch das Schreiben des Wertes 32965 ins Modbus Register 5427 (uint16) (MODB\_MEASUREMENT\_TRIGGER)

# 9.6 Datenzugriff - Sicherheit

# 9.6.1 Softwareverriegelung per Freigabecode in Modbus

Die Konfigurationsdaten können über einen Freigabecode (Software-Verriegelung) schreibgeschützt werden.

 Navigieren zu: Modbus Register 5272 (uint16) (LCRS\_ENTERPRIVATECODE) → Freigabecode definieren → Modbus Register 5273 (uint16) (LCRS\_CONFIRMPRIVATEC-ODE) → Freigabecode bestätigen

Der neue Freigabecode muss sich vom letzten verwendeten Freigabecode unterscheiden und darf nicht "0000" sein.

- Der Freigabecode ist erst aktiv wenn ein unterschiedlicher (falscher) Code eingegeben wird, oder das Gerät Spannungslos geschalten wird.
  - Schreibgeschützte Geräte sind nach Definition des Freigabecodes nur in den Instandhalter-Modus umschaltbar, wenn im Parameter Freigabecode eingeben der Freigabecode eingegeben wird. Wird die Werkseinstellung nicht geändert oder "0000" eingegeben, ist das Gerät im Betriebsmodus Instandhalter und die Konfigurationsdaten des Geräts damit nicht schreibgeschützt und immer änderbar.

# 9.6.2 Verriegelung über Modbus aufheben

► Navigieren zu: Modbus Register 5271 (uint16) (STD\_ACCESSCODE) → Freigabecode eingeben

# 9.6.3 Softwareverriegelung per Freigabecode in SmartBlue

Die Konfigurationsdaten können über einen Freigabecode (Software-Verriegelung) schreibgeschützt werden.

Navigieren zu: Setup → Erweitertes Setup → Administration → Administration1 → Freigabecode definieren → Freigabecode bestätigen

Der neue Freigabecode muss sich vom letzten verwendeten Freigabecode unterscheiden und darf nicht "0000" sein.

- Der Freigabecode ist erst aktiv wenn ein unterschiedlicher (falscher) Code eingegeben wird, oder das Gerät Spannungslos geschalten wird.
  - Schreibgeschützte Geräte sind nach Definition des Freigabecodes nur in den Instandhalter-Modus umschaltbar, wenn im Parameter Freigabecode eingeben der Freigabecode eingegeben wird. Wird die Werkseinstellung nicht geändert oder "0000" eingegeben, ist das Gerät im Betriebsmodus Instandhalter und die Konfigurationsdaten des Geräts damit nicht schreibgeschützt und immer änderbar.

# 9.6.4 Verriegelung über SmartBlue aufheben

► Navigieren zu: Setup → Erweitertes Setup → Zugriffsrechte Bediensoftware → Freigabecode eingeben
### 9.6.5 Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology

Die Signalübertragung per Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology erfolgt nach einem vom Fraunhofer-Institut getesteten Verschlüsselungsverfahren

- Ohne die SmartBlue App ist das Gerät per *Bluetooth*<sup>®</sup> wireless technology nicht sichtbar
- Es wird nur eine Punkt-zu-Punkt-Verbindung zwischen **einem** Sensor und **einem** Smartphone oder Tablet aufgebaut
- Die Bluetooth® wireless technology hat eine einstellbare Einschaltverzögerung
- Die Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle kann über SmartBlue und Modbus deaktiviert werden

#### Bluetooth® wireless technology Aufstartverzögerung

Die Aktivierung der Bluetooth Schnittstelle beim Einschalten der Spannungsversorgung kann verzögert werden. Wird der Sensor für eine Messung nur für eine kurze Zeit eingeschaltet und danach wieder ausgeschaltet, muss nicht zwingend auch die Bluetooth Schnittstelle aktiviert werden. Mit dieser Einstellung kann zusätzlich Energie eingespart werden.

Die Eingabe entspricht der Verzögerung ab dem Einschalten des Geräts in Sekunden (maximal 600 s).

#### Per App

Navigieren zu: Setup  $\rightarrow$  Kommunikation  $\rightarrow$  Bluetooth-Konfiguration  $\rightarrow$  Einschaltverzögerung  $\leftarrow$  Eingabe in Sekunden

#### Per Modbus

Navigieren zu: Modbus Register 5436 (uint16) (MODB\_BLUETOOTH\_STARTUP\_DELAY)

🛏 Eingabe in Sekunden

#### Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle deaktivieren

- ► Navigieren zu: Setup → Kommunikation → Bluetooth-Konfiguration → Bluetooth Funktion
  - Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle ausschalten. Position 'aus' deaktiviert den Fernzugriff via App

#### Reaktivierung der Bluetooth® wireless technology Schnittstelle

Wurde die *Bluetooth*<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle deaktiviert, kann sie über Modbus jederzeit reaktiviert werden.

Der Neustart der *Bluetooth*<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle erfolgt 10 Minuten nach Einschalten des Gerätes.

- ► Navigieren zu: Modbus Register 5435 (uint8) (LCRS\_BLESWITCH)
  - └ Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle einschalten. Wert '0x01' schreiben aktiviert den Fernzugriff via App

#### Bluetooth Recovery-Sequenz

Die *Bluetooth*<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle kann nach der folgenden Recovery-Sequenz reaktiviert werden:

1. Gerät an die Spannungsversorung anschließen

└ Nach einer Wartezeit von 10 Minuten öffnet sich ein Zeitfenster von 2 Minuten

2. In diesem Zeitfenster hat man nun die Möglichkeit mit Hilfe von SmartBlue (App) die *Bluetooth*<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle des Gerätes wieder zu aktivieren 3. Navigieren zu: Setup → Kommunikation → Bluetooth-Konfiguration → Bluetooth Funktion

└ Bluetooth® wireless technology Schnittstelle einschalten. Position 'ein' aktiviert den Fernzugriff via App



🗷 28 Zeitschiene Bluetooth® wireless technology Recovery-Sequenz, Zeit in Minuten

# 10 Diagnose und Störungsbehebung

# 10.1 Allgemeine Fehler

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung		
Gerät reagiert nicht	Versorgungsspannung stimmt nicht mit der Angabe auf dem Typenschild überein	Richtige Spannung anlegen		
	Versorgungsspannung ist falsch gepolt	Versorgungsspannung umpolen		
	Anschlusskabel haben keinen Kon- takt zu den Klemmen	Kontaktierung der Kabel prüfen und gegebe- nenfalls korrigieren		
Modbus Kommunikation funktioniert nicht	Modbus Signale falsch angeschlos- sen	Modbus Signale korrekt anschließen		
	Freigabecode ist aktiviert	Freigabecode eingeben		
Gerät misst falsch	Parametrierfehler	<ul><li>Parametrierung prüfen und korrigieren</li><li>Ausblendung durchführen</li></ul>		
Anzeigewerte nicht plausibel (Linearisie- rung)	SmartBlue und Modbus gleichzeitig aktiv	Modbus ausloggen und Verbindung trennen oder SmartBlue ausloggen und Verbindung trennen (Verbindung über SmartBlue hat Priorität)		
Linearisierter Ausgabe- wert nicht plausibel	Linearisierungsfehler	Linearisierungstabelle prüfen Behälterauswahl in Linearisierungsmodul prü- fen		

# 10.2 Fehler - SmartBlue Bedienung

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung		
Gerät nicht in Livelist sicht- bar	Bluetooth Verbindung nicht vorhanden	Bluetooth Funktion an Smartphone oder Tablet aktivieren		
		Bluetooth Funktion des Sensors deaktiviert, Recovery Sequenz durchführen		
Gerät nicht in Livelist sicht- bar	Gerät bereits mit einem anderen Smartphone / Tablet verbunden	Es wird nur <b>eine</b> Punkt-zu-Punkt-Verbindung zwi- schen einem Sensor und einem Smartphone oder Tab- let aufgebaut		
Gerät in Livelist sichtbar aber über SmartBlue nicht	Endgerät Android	Ist die Standortfunktion für die App erlaubt, wurde diese beim ersten Ausführen genehmigt?		
ansprechbar		GPS oder Ortungsfunktion muss bei bestimmten And- roid-Versionen in Verbindung mit Bluetooth zwin- gend aktiviert sein		
		GPS aktivieren - App komplett schließen und neu starten - Ortungsfunktion für die App freigeben		
Gerät in Livelist sichtbar aber über SmartBlue nicht ansprechbar	Endgerät Apple	Standard Login durchführen Benutzername eingeben "admin" Initial Passwort eingeben (Geräte-Seriennummer); Groß- Kleinschreibung beachten		
Login über SmartBlue nicht möglich	Gerät wird zum ersten Mal in Betrieb genom- men	Initial Passwort eingeben (Geräte-Seriennummer) und ändern. Bei der Seriennummerneingabe Groß- Kleinschreibung beachten.		
Gerät über SmartBlue nicht bedienbar	Falsches Passwort einge- geben	Korrektes Passwort eingeben		

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung
Gerät über SmartBlue nicht bedienbar	Passwort vergessen	Wenden Sie sich an den Service des Herstellers
Gerät über SmartBlue nicht bedienbar	Sensortemperatur zu hoch	Führt die Umgebungstemperatur zu einer erhöhten Sensortemperatur von >60 °C (140 °F), kann es sein, dass die Bluetooth-Kommunikation deaktiviert wird. Gerät abschatten, isolieren ggf. kühlen.

### 10.3 Diagnoseereignis

#### 10.3.1 Diagnoseereignis im Bedientool

Wenn im Gerät ein Diagnoseereignis vorliegt, erscheint links oben im Statusbereich des Bedientools das Statussignal zusammen mit dem dazugehörigen Symbol für Ereignisverhalten gemäß NAMUR NE 107:

- Ausfall (F)
- Funktionskontrolle (C)
- Außerhalb der Spezifikation (S)
- Wartungsbedarf (M)

#### Behebungsmaßnahmen aufrufen

- ▶ Zu Menü **Diagnose** navigieren
  - └→ In Parameter Aktuelle Diagnose wird das Diagnoseereignis mit Ereignistext angezeigt

### 10.3.2 Liste der Diagnoseereignisse im Bedientool

Diagnose- nummer	Kurztext	Behebungsmaßnahmen	Statussignal [ab Werk]	Diagnosever- halten [ab Werk]
Diagnose zur l	Elektronik			
270	Hauptelektronik- Fehler	Hauptelektronikmodul tauschen	F	Alarm
271	Hauptelektronik- Fehler	<ol> <li>Gerät neu starten</li> <li>Fehler steht weiter an, Gerät austau- schen</li> </ol>	F	Alarm
272	Hauptelektronik- Fehler	<ol> <li>Gerät neu starten</li> <li>Umgebung auf startkes EMV Stör- quellen überprüfen.</li> <li>Fehler steht weiter an, Gerät austau- schen</li> </ol>	F	Alarm
283	Speicherinhalt	<ol> <li>Daten übertragen oder Gerät rückset- zen</li> <li>Service kontaktieren</li> </ol>	F	Alarm
Diagnose zur l	Konfiguration			
410	Datenübertragung	<ol> <li>1. Verbindung prüfen</li> <li>2. Datenübertragung wiederholen</li> </ol>	F	Alarm
435	435 Linearisierung Linearisierungtabelle prüfen		F	Alarm
438	Datensatz	<ol> <li>Datensatzdatei prüfen</li> <li>Geräteparametrierung prüfen</li> <li>Up- und Download der neuen Konf.</li> </ol>	М	Warning
585	Simulation Distanz	Simulation ausschalten	С	Warning
586	Aufnahme Aus- blendung	Aufnahme Ausblendung bitte warten	С	Warning

Diagnose- nummer	Kurztext	Behebungsmaßnahmen	Statussignal [ab Werk]	Diagnosever- halten [ab Werk]
Diagnose zum	Prozess			
801	Energie zu niedrig	Versorgungsspannung erhöhen	S	Warning
825	Betriebstempera- tur	<ol> <li>1. Umgebungstemperatur prüfen</li> <li>2. Prozesstemperatur prüfen</li> </ol>	S	Warning
941	Echo verloren	DK Wert Einstellung prüfen	S	Warning
941	Echo verloren		F	Alarm

### 10.3.3 Liste der Diagnosecodes Modbus

Diagnosecode	Kurztext	Behebung	Statussignal [ab Werk]	Diagnosever- halten [ab Werk]	
Diagnose zur Elek	tronik				
0x010002B4 (16777908)	Hauptelektronik- Fehler	<ol> <li>Gerät neu starten</li> <li>Fehler steht weiter an,</li> </ol>	F	Alarm	
0x010002B7 (16777911)		Gerat austauschen			
0x010002B5 (16777909)	Hauptelektronik- Fehler	1. Gerät neu starten 2. Umgebung auf startkes	F	Alarm	
0x010002B6 (16777910)		EMV Storquellen überprü- fen. 3. Fehler steht weiter an, Gerät austauschen			
0x0100009E (16777374)	Speicherinhalt	1. Daten übertragen oder Gerät rücksetzen 2. Service kontaktieren	F	Alarm	
Diagnose zur Kon	figuration				
0x01000075 (16777333)	Linearisierung	Linearisierungtabelle prü- fen	F	Alarm	
0x020000E0 (33554656)	Simulation Distanz	Simulation ausschalten	С	Warning	
0x02000160 (33554784)	Aufnahme Ausblendung	Aufnahme Ausblendung bitte warten	С	Warning	
Diagnose zum Pro	ozess				
0x08000061 (134217825)	Energie zu niedrig	Versorgungsspannung erhöhen	S	Warning	
0x08000087 (134217863)	Betriebstemperatur	1. Umgebungstemperatur prüfen 2. Prozesstemperatur prü- fen	S	Warning	
0x08000072 (134217842)	Echo verloren	DK Wert Einstellung prü- fen	S	Warning	
0x01000076 (16777334)	Echo verloren	DK Wert Einstellung prü- fen	F	Alarm	

# 11 Wartung

Es sind keine speziellen Wartungsarbeiten erforderlich.

### 11.1 Reinigung der Antenne

Applikationsbedingt können sich Verschmutzungen an der Antenne bilden. Senden und Empfangen der Mikrowellen werden dadurch eventuel eingeschränkt. Ab welchem Verschmutzungsgrad dieser Fehler auftritt, hängt zum einen vom Messstoff und zum anderen vom Reflexionsindex ab, der hauptsächlich durch die Dielektrizitätszahl ε<sub>r</sub> bestimmt wird.

Wenn der Messstoff zu Verschmutzungen und Ablagerungen neigt, ist eine regelmäßige Reinigung empfehlenswert.

- ► Beim Abspritzen oder mechanischer Reinigung unbedingt darauf achten das Gerät nicht zu beschädigen.
- ► Beim Einsatz von Reinigungsmittel auf Materialbeständigkeit achten!
- ► Maximal zulässige Temperaturen nicht überschreiten.

### 11.2 Prozessdichtungen

Die Prozessdichtungen des Messaufnehmers (am Prozessanschluss) sollten periodisch ausgetauscht werden. Die Zeitspanne zwischen den Auswechslungen ist von der Häufigkeit der Reinigungszyklen sowie Messstoff- und Reinigungstemperatur anhängig.

# 12 Reparatur

### 12.1 Allgemeine Hinweise

#### 12.1.1 Reparaturkonzept

Das Endress+Hauser-Reparaturkonzept sieht vor, dass eine Instandsetzung nur durch Gerätetausch erfolgen kann.

### 12.1.2 Austausch eines Geräts

Nach dem Austausch des Gerätes müssen die Parameter neu eingestellt und eine eventuell benötigte Störecho-Ausblendung oder Linearisierung erneut durchgeführt werden.

### 12.1.3 Rücksendung

Die Anforderungen für eine sichere Rücksendung können je nach Gerätetyp und landesspezifischer Gesetzgebung unterschiedlich sein.

- 1. Informationen auf der Internetseite einholen: http://www.endress.com/support/return-material
- 2. Das Gerät bei einer Reparatur, Werkskalibrierung, falschen Lieferung oder Bestellung zurücksenden.

### 12.1.4 Entsorgung

### X

Gemäß der Richtlinie 2012/19/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) ist das Produkt mit dem abgebildeten Symbol gekennzeichnet, um die Entsorgung von WEEE als unsortierten Hausmüll zu minimieren. Gekennzeichnete Produkte nicht als unsortierter Hausmüll entsorgen, sondern zu den gültigen Bedingungen an Endress+Hauser zurückgeben.

# 13 Zubehör

## 13.1 Gerätespezifisches Zubehör

### 13.1.1 Wetterschutzhaube

Die Wetterschutzhaube kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



29 Abmessungen Wetterschutzhaube, Maßeinheit: mm (in)

#### **Material** PVDF

Bestellnummer 52025686

> Der Sensor wird weder bei der 40 mm (1,5 in) Antenne noch bei der 80 mm (3 in) Antenne komplett bedeckt.

### 13.1.2 Befestigungsmutter G 1-1/2"

Geeignet für Geräte mit Prozessanschluss G 1-1/2" und MNPT 1-1/2".



🕢 30 Abmessungen Befestigungsmutter, Maßeinheit: mm (in)

Material PC Bestellnummer

52014146

### 13.1.3 Befestigungsmutter G 2"

Geeignet für Geräte mit Prozessanschluss Vorderseite G 2" und MNPT 2".



🗷 31 Abmessungen Befestigungsmutter, Maßeinheit: mm (in)

**Material** PC **Bestellnummer** 

52000598

### 13.1.4 Überflutungsschutzhülse 40 mm (1,5 in)

Zur Verwendung für Geräte mit 40 mm (1,5 in) Antenne und Prozessanschluss Vorderseite G<br/>  $1\mathchar`1\m$ 

Die Überflutungsschutzhülse kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



🗷 32 Abmessungen Überflutungsschutzhülse 40 mm (1,5 in), Maßeinheit: mm (in)

**Material** PBT-PC, metallisiert

### 13.1.5 Überflutungsschutzhülse 80 mm (3 in)

Zur Verwendung für Geräte mit 80 mm (3 in) Antenne und Prozessanschluss "Kundenseitige Montagevorrichtung ohne Flansch"

Die Überflutungsschutzhülse kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



🗷 33 Abmessungen Überflutungsschutzhülse 80 mm (3 in), Maßeinheit: mm (in)

**Material** PBT-PC, metallisiert

### 13.1.6 Montagebügel ausrichtbar

Der Montagebügel kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



🕑 34 Abmessungen Montagebügel, Maßeinheit: mm (in)

Besteht aus:

- 1 × Montagebügel, 316L (1.4404)
- 1 × Montagewinkel, 316L (1.4404)
- 3 × Schrauben, A4
- 3 × Sicherungsscheiben, A4

Bestellnummer

71325079

### 13.1.7 UNI Flansch 2"/DN50/50, PP

Der UNI Flansch 2"/DN50/50 kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



🖻 35 Abmessungen UNI Flansch 2"/DN50/50, Maßeinheit: mm (in)

A Sensoranschluss gemäß Produktstruktur "Prozessanschluss Vorderseite" oder "Prozessanschluss Rückseite"

### Material

PP

#### **Bestellnummer** FAX50-**#**##

### 13.1.8 UNI Flansch 3"/DN80/80, PP

Der UNI Flansch 3"/DN80/80 kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



36 Abmessungen UNI Flansch 3"/DN80/80, Maßeinheit: mm (in)

A Sensoranschluss gemäß Produktstruktur "Prozessanschluss Vorderseite" oder "Prozessanschluss Rückseite"

# **Material** PP

**Bestellnummer** FAX50-**#**##

### 13.1.9 UNI Flansch 4"/DN100/100,PP

Der UNI Flansch 4"/DN100/100 kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



37 Abmessungen UNI Flansch 4"/DN100/100, Maßeinheit: mm (in)

A Sensoranschluss gemäß Produktstruktur "Prozessanschluss Vorderseite" oder "Prozessanschluss Rückseite"

Material PP Bestellnummer FAX50-####



### 13.1.10 Montagewinkel für Wandmontage

🕑 38 Abmessungen Montagewinkel. Maßeinheit mm (in)

G Sensoranschluss gemäß Produktstruktur "Prozessanschluss Vorderseite"

#### Gewicht

3,4 kg (7,5 lb)

**Material** 316L (1.4404)

#### Bestellnummer Prozessanschluss G 1-1/2" 71452324

auch für MNPT 1-1/2" geeignet

**Bestellnummer Prozessanschluss G 2"** 71452325 auch für MNPT 2" geeignet

### 13.1.11 Ausleger schwenkbar

#### Montageart Sensor Prozessanschluss Rückseite



#### 8 39 Montageart Sensor Prozessanschluss Rückseite

- A Montage am Ausleger mit Wandhalter
- B Montage am Ausleger mit Montageständer
- 1 Ausleger
- 2 Wandhalter
- 3 Montageständer

#### Ausleger (kurz) schwenkbar, Sensor Prozessanschluss Rückseite



🗉 40 Abmessungen Ausleger (kurz) schwenkbar für Sensor Prozessanschluss Rückseite. Maßeinheit mm (in)

#### Gewicht:

2,1 kg (4,63 lb)

#### Material

316L (1.4404)



- 35 mm (1,38 in) Öffnungen für alle rückseitigen Anschlüsse G 1" oder MNPT 1"
  22 mm (0,87 in) Öffnung kann für einen beliebigen zusätzlichen Sensor verwendet
- werden
- Feststellschrauben sind im Lieferumfang enthalten



Ausleger (lang) schwenkbar, Sensor Prozessanschluss Rückseite



#### Gewicht:

4,5 kg (9,92 lb)

### Material

316L (1.4404)

#### Bestellnummer

71452316

- 35 mm (1,38 in) Öffnungen für alle rückseitigen Anschlüsse G 1" oder MNPT 1"
  - 22 mm (0,87 in) Öffnung kann für einen beliebigen zusätzlichen Sensor verwendet werden
  - Feststellschrauben sind im Lieferumfang enthalten

#### Montageart Sensor Prozessanschluss Vorderseite



Montageart Sensor Prozessanschluss Vorderseite

- A Montage am Ausleger mit Wandhalter
- *B* Montage am Ausleger mit Montageständer
- 1 Ausleger
- 2 Wandhalter
- 3 Montageständer



Ausleger (kurz) schwenkbar, Sensor Prozessanschluss Vorderseite G 1-1/2"

■ 43 Abmessungen Ausleger (kurz) schwenkbar f
ür Sensor Prozessanschluss Vorderseite G 1-½". Maßeinheit mm (in)

#### Gewicht:

1,9 kg (4,19 lb)

Material

316L (1.4404)



- 50 mm (2,17 in) Öffnungen für alle Anschlüsse Vordereite G 1-½" (MNPT 1-½")
- 22 mm (0,87 in) Öffnung kann für einen beliebigen zusätzlichen Sensor verwendet werden
- Feststellschrauben sind im Lieferumfang enthalten



Ausleger (lang) schwenkbar, Sensor Prozessanschluss Vorderseite G 1-1/2"

44 Abmessungen Ausleger (lang) schwenkbar f
ür Sensor Prozessanschluss Vorderseite G 1-½". Maßeinheit mm (in)

#### Gewicht:

4,4 kg (9,7 lb)

**Material** 316L (1.4404)

- 50 mm (2,17 in) Öffnungen für alle Anschlüsse Vordereite G 1-½" (MNPT 1-½")
   22 mm (0,87 in) Öffnung kann für einen beliebigen zusätzlichen Sensor verwendet
  - werden
  - Feststellschrauben sind im Lieferumfang enthalten



Ausleger (kurz) schwenkbar, Sensor Prozessanschluss Vorderseite G 2"

E 45 Abmessungen Ausleger (kurz) schwenkbar f
ür Sensor Prozessanschluss Vorderseite G 2". Maßeinheit mm (in)

#### Gewicht:

1,9 kg (4,19 lb)

Material

316L (1.4404)



- 62 mm (2,44 in) Öffnungen für alle Anschlüsse Vordereite G 2" (MNPT 2")
- 22 mm (0,87 in) Öffnung kann für einen beliebigen zusätzlichen Sensor verwendet werden
- Feststellschrauben sind im Lieferumfang enthalten



Ausleger (lang) schwenkbar, Sensor Prozessanschluss Vorderseite G 2"

#### Gewicht:

4,4 kg (9,7 lb)

**Material** 316L (1.4404)

- 62 mm (2,44 in) Öffnungen für alle Anschlüsse Vordereite G 2" (MNPT 2")
  - 22 mm (0,87 in) Öffnung kann für einen beliebigen zusätzlichen Sensor verwendet werden
  - Feststellschrauben sind im Lieferumfang enthalten



#### Montageständer (kurz) für Ausleger schwenkbar

🖻 47 Abmessungen Montageständer (kurz). Maßeinheit mm (in)

**Gewicht:** 3,2 kg (7,06 lb)

**Material** 316L (1.4404)

Bestellnummer 71452327

#### Montageständer (lang) für Ausleger schwenkbar



🖻 48 Abmessungen Montageständer (lang). Maßeinheit mm (in)

**Gewicht:** 4,9 kg (10,08 lb) **Material** 316L (1.4404)

Bestellnummer 71452326

#### Wandhalter für Ausleger schwenkbar





### Gewicht

1,4 kg (3,09 lb)

**Material** 316L (1.4404)

### 13.1.12 Deckenmontagebügel

Der Deckenmontagebügel kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



🖻 50 Abmessungen Deckenmontagebügel. Maßeinheit mm (in)

**Material** 316L (1.4404)

### 13.1.13 Schwenkbare Montagehalterung Kanal

Die schwenkbare Montagehalterung dient zur Installation in einer Einstiegsöffnung über einem Kanal.

Die Montagehalterung kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



☑ 51 Abmessungen schwenkbare Montagehalterung. Maßeinheit mm (in)

# **Material** 316L (1.4404)

### 13.1.14 Horizontale Montagehalterung Abwasserschacht

#### #

Die Horizontale Montagehalterung Abwasserschacht dient zur Installation in beengtem Räumen.

Die Montagehalterung kann zusammen mit dem Gerät über die Produktstruktur "Zubehör beigelegt" bestellt werden.



🖻 52 Abmessungen Horizontale Montagehalterung Abwasserschacht. Maßeinheit mm (in)

Material 316L (1.4404) Bestellnummer

71429905

### 13.2 Servicespezifisches Zubehör

#### Applicator

Software für die Auswahl und Auslegung von Endress+Hauser Messgeräten:

- Berechnung aller notwendigen Daten zur Bestimmung des optimalen Messgeräts: z.B. Druckabfall, Messgenauigkeiten oder Prozessanschlüsse.
- Grafische Darstellung von Berechnungsergebnissen

Verwaltung, Dokumentation und Abrufbarkeit aller projektrelevanten Daten und Parameter über die gesamte Lebensdauer eines Projekts.

#### Applicator ist verfügbar:

https://portal.endress.com/webapp/applicator

#### Konfigurator

Produktkonfigurator - das Tool für eine individuelle Produktkonfiguration

- Tagesaktuelle Konfigurationsdaten
- Je nach Gerät: Direkte Eingabe von messstellenspezifischen Angaben wie Messbereich oder Bediensprache
- Automatische Überprüfung von Ausschlusskriterien
- Automatische Erzeugung des Bestellcodes mit seiner Aufschlüsselung im PDF- oder Excel-Ausgabeformat
- Direkte Bestellmöglichkeit im Endress+Hauser Onlineshop

Der Konfigurator steht auf der Endress+Hauser Website zur Verfügung unter: www.endress.com -> Klicken Sie auf "Corporate" -> wählen Sie Ihr Land -> klicken Sie auf "Produkte" -> wählen Sie das Produkt mithilfe der Filter und des Suchfeldes -> öffnen Sie die Produktseite -> die Schaltfläche "Produkt konfigurieren" rechts neben dem Produktbild öffnet den Produktkonfigurator.

#### W@M

Life Cycle Management für Ihre Anlage

W@M unterstützt Sie mit einer Vielzahl von Software-Anwendungen über den gesamten Prozess: Von der Planung und Beschaffung über Installation und Inbetriebnahme bis hin zum Betrieb der Messgeräte. Zu jedem Messgerät stehen über den gesamten Lebenszyklus alle relevanten Informationen zur Verfügung: z.B. Gerätestatus, gerätespezifische Dokumentation, Ersatzteile.

Die Anwendung ist bereits mit den Daten Ihrer Endress+Hauser Geräte gefüllt; auch die Pflege und Updates des Datenbestandes übernimmt Endress+Hauser.

#### W@M ist verfügbar:

www.endress.com/lifecyclemanagement

# 14 Technische Daten

# 14.1 Eingang

Messgröße	Die Messgröße ist der Abstand zwischen dem Referenzpunkt und der Füllgutoberfläche.					
	Unter Berücksichtigung der eingegebenen Leerdistanz <b>E</b> wird daraus der Füllstand rechne- risch ermittelt.					
Messbereich	Maximaler Messbereich					
	<ul> <li>Gerät mit 40 mm (1,5 in) Antenne: 15 m (49 ft)</li> <li>Gerät mit 80 mm (3 in) Antenne: 20 m (66 ft)</li> </ul>					
	Anforderung an die Installation					
	• empfohlene Tankhöhe > 1,5 m (5 ft) bei Medien mit niedrigem $\epsilon_r$ -Wert • Offene Gerinne Mindestbreite 0,5 m (1,6 ft) • Ruhige Oberflächen • Keine Rührwerke • Keine Ansatzbildung • Relative Dielektrizitätskonstante $\epsilon_r > 4$ Für niedrigere $\epsilon_r$ -Werte, Endress+Hauser kontaktieren					
	Nutzbarer Messbereich					
	Der nutzbare Messbereich ist von der Antennengröße, den Reflexionseigenschaften des Mediums, der Einbauposition und eventuell vorhandenen Störreflexionen abhängig.					
	<ul> <li>Mediengruppen</li> <li>ε<sub>r</sub> = 4 10</li> <li>z. B. konzentrierte Säure, organische Lösungsmittel, Ester, Anilin, Alkohol, Aceton,</li> <li>ε<sub>r</sub> &gt; 10</li> <li>z. B. leitende Flüssigkeiten, wässrige Lösungen, verdünnte Säuren und Laugen</li> </ul>					
	<ul> <li>Reduktion des maximal möglichen Messbereiches durch:</li> <li>Medien mit schlechten Reflexionseigenschaften (= kleinem ε<sub>r</sub>)</li> <li>Ansatzbildung, vor allem von feuchten Produkten</li> <li>Starke Kondensatbildung</li> <li>Schaumbildung</li> <li>Vereisung des Sensors</li> </ul>					
Arbeitsfrequenz	K-Band (~ 26 GHz)					
Sendeleistung	Mittlere Leistungsdichte in Strahlrichtung • In 1 m (3,3 ft) Abstand: < 12 nW/cm <sup>2</sup> • In 5 m (16 ft) Abstand: < 0,4 nW/cm <sup>2</sup>					
	14.2 Ausgang					
 Digitaler Ausgang	Modbus®					

Dedizierte differenzielle Modbus Schnittstelle über separates Aderpaar

### Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology Das Gerät besitzt eine *Bluetooth*® wireless technology Schnittstelle und kann mittels der App SmartBlue über diese Schnittstelle bedient und konfiguriert werden. • Die Reichweite unter Referenzbedingungen beträgt 25 m (82 ft) • Eine Fehlbedienung durch Unbefugte wird durch verschlüsselte Kommunikation und Passwort-Verschlüsselung verhindert Die Bluetooth<sup>®</sup> wireless technology Schnittstelle ist deaktivierbar Ausfallinformationen werden abhängig von der Schnittstelle wie folgt dargestellt: Ausfallsignal Digitalkommunikation (Modbus) Statussignal (gemäß NAMUR-Empfehlung NE 107) Diagnosecode Bedientool via SmartBlue (App) Statussignal (gemäß NAMUR-Empfehlung NE 107) Klartextanzeige mit Abhilfemaßnahme Die Linearisierungsfunktion des Gerätes erlaubt die Umrechnung des Messwertes in belie-Linearisierung bige Längen, Gewichts-, Durchfluss- oder Volumeneinheiten. Bei Bedienung über Modbus sind Linearisierungstabellen zur Volumenberechnung in Behältern vorprogrammiert (siehe folgende Liste). Vorprogrammierte Linearisierungskurven zylindrisch liegender Tank Kugeltank Tank mit Pyramidenboden Tank mit konischem Boden Tank mit flachem Boden Beliebige andere Linearisierungstabellen aus bis zu 32 Wertepaaren können manuell eingegeben werden. 14.3 Leistungsmerkmale

Referenzbedingungen	<ul> <li>Temperatur = +24 °C (+75 °F) ±5 °C (±9 °F)</li> <li>Druck = 960 mbar abs. (14 psia) ±100 mbar (±1,45 psi)</li> <li>Luftfeuchte = 60 % ±15 %</li> <li>Reflektor: Metallplatte mit Durchmesser ≥ 1 m (40 in)</li> <li>Keine größeren Störreflexionen innerhalb des Strahlkegels</li> </ul>
Maximale Messabweichung	Typische Angaben unter Referenzbedingungen: DIN EN 61298-2, prozentuale Werte bezogen auf die Spanne.
	<ul> <li>Ausgang digital; Modbus, SmartBlue (App)</li> <li>Summe aus Nichtlinearität, Nichtwiederholbarkeit und Hysterese: ±2 mm (±0,08 in)</li> <li>Offset/Nullpunkt: ±4 mm (±0,16 in)</li> </ul>

#### Abweichende Werte im Nahbereich



<sup>&</sup>gt; 60 °C (140 °F) gegebenenfalls nicht möglich.

	<ul> <li>Bei Betrieb im Freien mit starker Sonneneinstrahlung:</li> <li>Gerät an schattiger Stelle montieren.</li> <li>Direkte Sonneneinstrahlung vermeiden, insbesondere in wärmeren Klimaregionen.</li> <li>Wetterschutzhaube verwenden.</li> </ul>
Lagerungstemperatur	-40 +80 °C (-40 +176 °F)
Klimaklasse	DIN EN 60068-2-38 (Prüfung Z/AD)
Einsatzhöhe nach IEC 61010-1 Ed.3	Generell bis 2 000 m (6 600 ft) über Normalnull.
Schutzart	getestet nach: • IP66, NEMA 4X • IP68, NEMA 6P (24 h bei 1,83 m (6,00 ft)1,83 m unter Wasser)
Schwingungsfestigkeit	DIN EN 60068-2-64 / IEC 60068-2-64: 20 2000 Hz, 1 (m/s <sup>2</sup> ) <sup>2</sup> /Hz
Elektromagnetische Ver- träglichkeit (EMV)	Elektromagnetische Verträglichkeit gemäß allen relevanten Anforderungen der EN 61000- Serie und NAMUR- Empfehlung EMV (NE 21). Details sind aus der Konformi- tätserklärung ersichtlich (www.endress.com/downloads).

Prozesstemperatur, Pro- zessdruck	$ \begin{bmatrix} p & & & & \\  bar (psi)  & & & \\ 3 & (43.5) & & & \\ 0 & & & & \\ -1(-14.5) & & & & \\ -40 & & 0 & (+32) & +80 & (+176) & [^{\circ}C (^{\circ}F)] \end{bmatrix} $					
	Prozesstemperaturbereich $-40 \dots +80$ °C ( $-40 \dots +176$ °F) Prozessdruckbereich, Prozessanschluss Gewinde • $p_{rel} = -1 \dots 3$ bar ( $-14,5 \dots 43,5$ psi) • $p_{abs} < 4$ bar ( $58$ psi)					
	Prozessdruckbereich, Prozessanschluss UNI Flansch • $p_{rel} = -1 \dots 1$ bar (-14,5 \ldots 14,5 psi) • $p_{abs} < 2$ bar (29 psi)					
	Bei Vorliegen einer CRN-Zulassung kann der Druckbereich weiter beschränkt sein.					
Dielektrizitätskonstante	<b>Für Flüssigkeiten</b> • $\varepsilon_r \ge 4$ • Für niedrigere $\varepsilon_r$ -Werte, Endress+Hauser kontaktieren					
	Für die Dielektrizitätskonstanten (DK-Werte) vieler wichtiger in der Industrie verwen- deten Medien siehe:					

das DK-Handbuch von Endress+Hauser (CP01076F)

• die "DC Values App" von Endress+Hauser (verfügbar für Android und iOS)

#### 14.5 Prozess

Г

68

# 15 Bedienmenü

### 15.1 Modbus Parameter Übersicht

Die folgende Tabellen zeigen eine vollständige Liste der Parameter, auf die über Modbus zugegriffen werden kann.

Bei Verwendung der Modbus Master Memograph M RSG45 oder Fieldgate FXA30b muss die Registeradresse um eins erhöht werden (Registeradresse +1). Das kann ebenfalls für andere Master zutreffen.

### 15.1.1 Abschnitt: Burst-Read

Wichtigste Parameter zum Auslesen bei einer Messung im float32-Format (nur verwendet, wenn Burst-Read erforderlich ist)

Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Einheit	Beschreibung
5000	MODB_PV_VALUE	2	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	-infinf	float32	according to LE_PVU- NIT_0	Primary value of measurement (Level linearized)
5002	MODB_SV_VALUE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-infinf	float32	m	Secondary value of measurement (Distance)
5004	MODB_TV_VALUE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-infinf	float32	dB	Tertiary value of measurement (Relative echo amplitude)
5006	MODB_QV_VALUE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-273.14inf	float32	°C	Quaternary value of measure- ment (Temperature)
5008	MODB_SIGNALQUALITY	2	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	strong: 0 medium: 1 weak: 2 no signal: 3	float32	-	Signal Quality
5010	MODB_ACTUALDIAG- NOSTICS	2	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	see "Liste der Diagno- seereignisse im Bedientool"	float32	-	Current diagnostic number
5012	MODB_LOCA- TION_LONGITUDE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-180 180	float32	o	Configurable GPS coordinate lon- gitude
5014	MODB_LOCA- TION_LATITUDE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-90 90	float32	o	Configurable GPS coordinate lati- tude

Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Einheit	Beschreibung
5105	LCRS_DISTANCE_VALUE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-infinf	float32	m	Secondary value of measure- ment (Distance)
5117	HO_QVVALUE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-273.14inf	float32	°C	Quaternary value of measure- ment (Tempera-ture)
5104	LCRS_SIGNALQUALITY	1	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	strong: 0 medium: 1 weak: 2 no signal: 3	enum8	-	Signal Quality
5102	LCRS_PRIMLEVOUT_VALUE	2	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	-infinf	float32	according to LE_DISTAN- CEUNIT_0	Primary value of measurement (Level)

Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Einheit	Beschreibung
5109	LCRS_ABSECHOAMPLITUDE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-infinf	float32	dB	Tertiary value of measurement (absolute echo amplitude)
5111	LCRS_SNAPPEDLEVEL	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-infinf	float32	m	Snapped level
5115	LCRS_SNAPPEDABSOLUTEE- CHOAMPLITUDE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-infinf	float32	dB	Snapped absolute echo ampli- tude
5113	LCRS_SNAPPEDDISTANCE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	0 21,8	float32	m	Snapped distance
5100	HO_PVVALUE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-infinf	float32	according to LE_PVUNIT_0	Primary value of measurement (Level linearized)
5107	HO_TVVALUE	2	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-60 60	float32	dB	Tertiary value of measurement (relative echo amplitude)

### 15.1.3 Abschnitt: Geräte Status

Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Ein- heit	Beschreibung
5124	LCRS_CURRENTEVENTCA- TEGORY	1	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	ok: 0 failure: 1 check: 2 maintenance: 4 out of spec: 8 offline: 16	enum8	-	Device status
5119	LCRS_ACTUALDIAGNOSTICS	2	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	see "Liste der Diagnosecodes Modbus"	uint32	-	Current diagnostic code
5121	LCRS_PREVIOUSDIAGNOS- TICS	2	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	see "Liste der Diagnosecodes Modbus"	uint32	-	Last diagnostic code
5123	LCRS_DELETEPREVIOUSDI- AGNOSTIC	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	no: 0 yes: 1	enum8	-	Delete previous diag- nosic code
5125	STD_LOCKINGSTATE	1	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	065535	uint16	-	Locking state

### 15.1.4 Abschnitt: Geräte Information

Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Ein- heit	Beschreibung
5126	STD_ENPDEVICESERIALNUMBER	6	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	-	string	-	Device serial number
5132	STD_ ENPDEVICEORDERIDENT	10	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	-	string	-	Order Code
5142	STD_ ENPDEVICEFIRMWAREREVI- SION	4	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-	string	-	Firmware Version
5146	STD_ENPDEVICENAME	8	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	-	string	-	Device name
5154	STD_ENPVERSION	8	<ul><li> read only</li><li> read only</li></ul>	-	string	-	ENP Version
5162	STD_ENPDEVICEORDERCODEAPS	30	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	-	string	-	Extended order code
5192	STD_ENPDEVICEORDERCODEAPS1	10	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	-	string	-	Extended order code part1

Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff Service Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Ein- heit	Beschreibung
5202	STD_ENPDEVICEORDERCODEAPS2	10	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	-	string	-	Extended order code part2
5212	STD_ENPDEVICEORDERCODEAPS3	10	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	-	string	-	Extended order code part3
5222	STD_MAINBOARDSERIALNUMBER	10	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	-	string	-	Mainboard (electronics) serial number
5232	LCRS_MODULESERIALNUMBER	10	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	-	string	-	Module (electronics) serial num- ber
5242	MODB_LOCATION_LONGITUDE	2	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	-180 180	float32	o	Configurable GPS coordinate longitude
5244	MODB_LOCATION_LATITUDE	2	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	-90 90	float32	o	Configurable GPS coordinate latitude
5246	UIDHPM_HO_LONGTAG_0	16	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	-	string	-	Bluetooth tag (device name shown in SmartBlue app)

### 15.1.5 Abschnitt: Installation

Adresse	Name	Anzahl Regis- ter	Zugriff Service Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Einheit	Beschreibung
5264	LE_FULL	2	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	020	float32	m	Full calibration
5262	LE_EMPTY	2	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	0 20	float32	m	Empty calibration
5266	LCRS_DISTANCESELECTIONCONT- ROL	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	distance ok: 32859 manual map: 179 delete map: 32847	enum16	-	Customer map selection
5267	LCRS_MAPPING_ENDPOINTCTRL	2	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	0 20	float32	m	Customer map distance

### 15.1.6 Abschnitt: Instandhaltung

Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Ein- heit	Beschreibung
5269	STD_RESETLEVEL	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	to factory defaults: 33053	enum16	-	Device parameter reset
5270	STD_USERLEVEL	1	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	maintenance: 32959 user: 33014	enum16	-	Access level
5271	STD_ACCESSCODE	1	<ul><li> read/write</li><li> read/write</li></ul>	0 9999	uint16	-	Register to enter the access code
5272	LCRS_ENTERPRIVATEC- ODE	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	0 9999	uint16	-	Register to change the Maintenance access code
5273	LCRS_CONFIRMPRIVA- TECODE	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	0 9999	uint16	-	Register to confirm the Maintenance access code
5274	LCRS_SIMULATION- MODE	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	no simulation: 0 distance simulation: 2	enum8	-	Simulation mode
5275	LE_SIMULATVALUE	2	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	022	float32	m	Simulation value, if LCRS_SIMULA- TIONMODE is set to 2

Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Einheit	Beschreibung
5278	LE_DISTANCEU- NIT	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	m: 1010 ft: 1018	enum16	-	Distance unit for LCRS_PRIMLE- VOUT_VALUE_ 0
5277	LCRS_FIRST- ECHOSENSITIVI- TYCTRL	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	low: 0 medium: 1 high: 2	enum8	-	First echo sensi- tivity
5279	LCRS_ECHO- LOSTDELAY	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	0 600	uint16	S	Echo lost delay (time between alarm and echo lost)
5280	LCRS_ADJUSTE- VENTECHOLOST	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	warning: 0 alarm: 1	enum8	-	Defines the lost echo status
5281	LCRS_CHAN- GINGVELOCITY	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	>1m/min: 0 <1m/min: 1 <10cm/min: 2 no Filter/Test:3	enum8	-	Defines maxi- mum change velocity of an echo change
5282	LE_CSTLINTYPE	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	not active: 32989 active: 33171	enum16	-	Is linearization table is used
5283	LE_CUSTOMU- NIT	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	see Parameter Ein- heit nach Lineari- sierung	enum16	-	Customer level unit
5412	LCRS_EVALUA- TIONSENSITI- VITY	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	low: 0 medium: 1 high: 2	enum8	-	Sensitivity of the echo detection
5413	LE_LEVCOR- ROFFS	2	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	-25 25	float32	-	Level correction
5415	LE_CT_ACT- TABLE	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	disable: 32852 enable: 32887	enum16	-	States, if linear- ization table is active
5416	LE_OUTPUT- MODE	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	level: 32949 empty: 33197	enum16	-	States the output mode
5417	LE_CT_EDIT- MODE	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	edit manual: 32890 delete table: 32889	enum16	-	Edit mode of the linearization table
5418	LCRS_EVALUA- TIONDISTANCE	2	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	0 21,8	float32	m	Max distance which will be evaluated
5420	LCRS_FREE- FIELDMODE	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	off: 33004 on: 33006	enum16	-	Switch to free field parameters
5421	LCRS_HIGHB- LOCKDISTANCE	2	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	020	float32	m	Blocking dis- tance (distance from sensor which is not eva- luated)
5423	LCRS_MAP_EN DX	2	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	0 21,8	float32	m	End-point of overlay map (factory map + custom map)
5425	LE_PVUNIT	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	see Parameter Ein- heit nach Lineari- sierung	enum16	-	Level unit

# 15.1.7 Abschnitt: Messungskonfiguration
Adresse	Name	Anzahl Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Einheit	Beschreibung
5426	MODB_RUN- MODE	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	stopped: 3493 continuous: 1380 single-shot: 3494	enum8	-	Run-Mode
5427	MODB_MEASU- REMENT_TRIG- GER	1	<ul><li>read/write</li><li>read/write</li></ul>	idle: 33296 measure: 32965	enum8	-	Measurement- Trigger (only used if MODB_RUN- MODE is either stopped or sin- gle-shot)
5284	FMR_LIN_TABL E	64	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	-infinf	float32Point	$m \rightarrow m^3$	Lower half of lineraization table (X1, Y1, X2, Y2,)
5348	FMR_LIN_TABL E_2	64	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	-infinf	float32Point	$m \rightarrow m^3$	Upper half of linearization table (X17, Y17, X18, Y18,)

## 15.1.8 Abschnitt: Kommunikation

Adresse	Name	Register	Zugriff • Service • Bediener	Bereich	Datentyp	SI-Ein- heit	Beschreibung
5428	MODB_PROTOCOL	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	RTU: 974 ASCII: 973	enum8	-	Modbus Protocol
5429	MODB_PARITY_AND_DATABITS	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	8N: 3498 8O: 3499 8E: 3500 70: 3501 7E: 3502	enum8	-	Modbus Transmission
5430	MODB_STOPBIT	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	1 Stop Bit: 3503 2 Stop Bit: 3504	enum8	-	Modbus Transmission
5431	MODB_BAUDRATE	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	1200: 975 2400: 976 4800: 977 9600: 978 19200: 979	enum16	-	Modbus Baudrate
5432	MODB_ADDRESS	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	1 200	uint8	-	Modbus slave address
5433	MODB_FLOAT32_SWAP_ORDER	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	ABCD: 991 BADC: 993 CDAB: 994 DCBA: 992	enum8	-	Swap order for float32 data type parameters
5434	MODB_INT32_SWAP_ ORDER	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	ABCD: 991 BADC: 993 CDAB: 994 DCBA: 992	enum8	-	Swap order for int32 data type parameters
5435	LCRS_BLESWITCH	1	<ul><li> read/write</li><li> read only</li></ul>	enable: 1 disable: 0	enum8	-	Bluetooth interface switch
5436	MODB_BLUE- TOOTH_STARTUP_DELAY	1	<ul><li>read/write</li><li>read only</li></ul>	0 600	uint16	S	Bluetooth startup delay compared to device startup
5437	MODB_BLE_CONNECTION_STATE	1	<ul><li>read only</li><li>read only</li></ul>	connection active: 2333 no connection active: 3495	enum8	-	Indicates, if a Bluetooth connection is active

	Navigation	Bedienmenü
Hauptmenü		
▶ Setun		
, octup		
	Längeneinheit	
	Abgleich Leer	
	Abgleich Voll	
	Distanz	
	Füllstand	
	Signalqualität	
	► Erweitertes S	Setup
		Zugriffsrechte Bediensoftware
		Freigabecode eingeben
		Auswerteempfindlichkeit
		Änderungsgeschwindigkeit
		Empfindlichkeit Erstechoauswertung
		Ausgabemodus
		Blockdistanz
		Füllstandkorrektur
		Auswertedistanz
		► Sicherheitseinstellungen
		Verzögerung Echoverlust
		Diagnose bei Echoverlust
		Linearisierungsart

# 15.2 Übersicht Bedientool (SmartBlue)

		Füllstand linearisier	rt		
		► Administration			
			Freigabecode definier	ren	
			Freigabecode bestätig	gen	
			Gerät zurücksetzen		
			Freifeld spezial		
	► Kommunikation		]		
		► Modbus-Konfigu	uration		
			Modus Datenübertrag	gung	
			Busadresse		
			Baudrate		
			Parity und Datenbits	Einstellung	
			Stop bits		
		► Bluetooth-Konfi	guration		
			Bluetooth Funktion		
► Diagnose		]			
	Aktuelle Diagnose	]	]		
	Letzte Diagnose		]		
	Löscho lotzto Diagno	050	]		
		056	]		
	Signaiqualitat		]		
	► Geräteinformati	on			
		Gerätename			
		Firmwareversion			
		Erweiterter Bestello	ode 1		
		Erweiterter Bestello	ode 2		

	Erweiterter Bestellcode 3	
	Bestellcode	
	Seriennummer	
	ENP-Version	
► Simulation		
	Simulation	
	Wert Prozessgröße	

#### Menü "Setup" 15.3



E : Kennzeichnet die Navigation zum Parameter über Bedientools
 E : Kennzeichnet Parameter, die über die Freigabecode gesperrt werden können

Navigation Setup

Längeneinheit		
Navigation	□ Setup → Längeneinheit	
Beschreibung	Wird für den Grundabgleich (Leer/Voll) benutzt.	
Auswahl	SI-Einheiten US-Einheiten m ft	
Werkseinstellung	m	
Abgleich Leer		
Navigation	$ \qquad \qquad$	
Beschreibung	Distanz vom Prozessanschluss zum minimalem Füllstand (0%).	
Eingabe	0,0 20 m	
Werkseinstellung	Abhängig von Antennenausführung	
Abgleich Voll		
Navigation	$ \qquad \qquad$	
Beschreibung	Distanz vom minimalen Füllstand (0%) zum maximalen Füllstand (100%).	
Eingabe	0,0 20 m	
Werkseinstellung	Abhängig von Antennenausführung	

Distanz	
Navigation	□ Setup → Distanz
Beschreibung	Zeigt die aktuell gemessene Distanz D vom Referenzpunkt (Unterkante Flansch / letzter Gewindegang Sensor) zu Füllstand an.
Anzeige	0,0 20 m
Füllstand	
Navigation	□ Setup $\rightarrow$ Füllstand
Beschreibung	Zeigt den gemessenen Füllstand L (vor Linearisierung) an. Die Einheit ist bestimmt durch den Parameter Längeneinheit (Werkseinstellung = m).
Anzeige	–99 999,9 200 000,0 m
Werkseinstellung	0,0 m
Signalqualität	
Navigation	□ Setup → Signalqualität
Beschreibung	Zeigt die Signalqualität des Füllstandechos. Bedeutung der Anzeige: - Stark: Das ausgewer- tete Echo liegt mindestens 10 dB über der Echoschwelle Mittel: Das ausgewertete Echo liegt mindestens 5 dB über der Echoschwelle. Schwach: Das ausgewertete Echo liegt weni- ger als 5 dB über der Echoschwelle Kein Signal: Das Gerät findet kein auswertbares Echo. Die angezeigte Signalqualität bezieht sich immer auf das momentan ausgewertete Echo, entweder das direkte Füllstandecho oder das Tankbodenecho. Im Falle eines Echoverlusts (Signalqualität = Kein Signal) generiert das Gerät folgende Fehlermeldung: Diagnose bei Echoverlust = Warnung (Werkseinstellung) oder Alarm, wenn im Parameter Diagnose bei Echoverlust die andere Option gewählt wurde.
Anzeige	<ul> <li>Stark</li> <li>Mittel</li> <li>Schwach</li> <li>Kein Signal</li> </ul>

# 15.3.1 Untermenü "Erweitertes Setup"

Navigation

Setup  $\rightarrow$  Erweitertes Setup

Zugriffsrechte Bediensoftw	are
Navigation	□ Setup $\rightarrow$ Erweitertes Setup $\rightarrow$ Zugriffsrechte Bediensoftware
Beschreibung	Zeigt die Zugriffsrechte auf die Parameter via Bedientool.
Freigabecode eingeben	
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Freigabecode eingeben
Beschreibung	Zum Wechsel von Bediener zu Instandhalter ist der kundenspezifische Freigabecode einzu- geben, der im Parameter <b>Freigabecode definieren</b> definiert wurde. Bei Eingabe eines fal- schen Freigabecodes bleibt das Gerät im Bediener Modus. Bei Verlust des Freigabecodes: Wenden Sie sich an Ihre Endress+Hauser Vertriebsstelle.
Eingabe	09999
Werkseinstellung	0
Auswerteempfindlichkeit	<u>B</u>
Navigation	□ Setup $\rightarrow$ Erweitertes Setup $\rightarrow$ Auswerteempfindlichkeit
Beschreibung	Auswahl der Auswerteempfindlichkeit Auswahl einer Option: - Tief Störer aber auch kleine Füllstandsignale werden nicht erkannt. Die Bewertungskurve liegt hoch Medium Die Bewertungskurve ist in einem mittleren Bereich Hoch Kleine Füllstandsignale und ggf. Störer werden sicher erkannt. Die Bewertungskurve liegt tief.
Auswahl	<ul><li>Tief</li><li>Mittel</li><li>Hoch</li></ul>
Werkseinstellung	Mittel

Änderungsgeschwindigkeit	٨
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Änderungsgeschwindigkeit
Beschreibung	Auswahl der zu erwartenden Befüll- bzw. Entleergeschwindigkeit des gemessenen Füll- stands.
Auswahl	<ul> <li>Langsam &lt;10 cm (0,4 in)/min</li> <li>Standard &lt;1 m (40 in)/min</li> <li>Schnell &gt;1 m (40 in)/min</li> <li>Keine Filter / Test</li> </ul>
Werkseinstellung	Standard <1 m (40 in)/min
Empfindlichkeit Erstechoau	swertung
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Empfindlichkeit Erstechoauswertung
Beschreibung	Dieser Parameter beschreibt das Band für die Erstechoauswertung. Wird vom Maximum des aktuellen Füllstandecho nach unten gemessen/berechnet. Auswählbare Optionen: - Tief Das Band für die Erstechoauswertung ist sehr schmal. Die Auswertung bleibt länger beim gefundenen Echo bzw. springt nicht auf das nächste Echo oder Störer Medium Das Band für die Erstechoauswertung hat eine mittlere Breite Hoch Das Band für die Erst- echoauswertung ist breit. Die Auswertung springt früher auf das nächste Echo oder Störer.
Auswahl	<ul><li>Tief</li><li>Mittel</li><li>Hoch</li></ul>
Werkseinstellung	Mittel
Ausgabemodus	
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Ausgabemodus
Beschreibung	Ausgabemodus wählen zwischen : Leerraum = Es wird der im Tank oder Silo verbleibende Leerraum angezeigt. oder Füllstand linearisiert = Es wird der gemessene Füllstand ange- zeigt (genauer: der linearisierte Füllstand, falls eine Linearisierung aktiviert wurde).
Auswahl	<ul><li>Leerraum</li><li>Füllstand linearisiert</li></ul>
Werkseinstellung	Füllstand linearisiert

Blockdistanz	ه
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Blockdistanz
Beschreibung	Blockdistanz (BD) angeben. Innerhalb der Blockdistanz werden keine Signale ausgewertet. Sie kann deshalb genutzt werden, um Störsignale nahe der Antenne auszublenden. Hin- weis: Der Messbereich sollte nicht mit der Blockdistanz überlappen.
Eingabe	0,0 20 m
Werkseinstellung	Standardmäßig ist eine automatische Blockdistanz ( $\rightarrow \boxminus$ 81) von mindestens 0,1 m (0,33 ft) eingestellt, die aber manuell überschrieben werden kann (auch 0 m (0 ft) sind erlaubt). Automatische Berechnung der Blockdistanz = Abgleich Leer - Abgleich Voll - 0,2 m (0,656 ft). Nach dieser Formel wird bei jeder Neueingabe des Parameter <b>Abgleich Leer</b> oder des Parameter <b>Abgleich Voll</b> automatisch der Parameter <b>Blockdistanz</b> neu berechnet. Ergibt die Berechnung einen Wert <0,1 m (0,33 ft), wird weiterhin die Blockdistanz von 0,1 m (0,33 ft) verwendet.

Füllstandkorrektur		ß
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Füllstandkorrektur	
Beschreibung	Wird zum gemessenen Füllstand addiert, um einen konstanten Füllstandfehler zu kom- pensieren. Füllstandkorrektur > 0: Der Füllstand wird um diesen Wert vergrößert. Füll- standkorrektur < 0: Der Füllstand wird um diesen Wert verkleinert.	
Eingabe	–25 25 m	
Werkseinstellung	0,0 m	
Auswertedistanz		A
Navigation	$ \qquad \qquad$	
Beschreibung	Erweiterter Bereich in dem nach Signalen gesucht wird. Ist im allgemeinen größer als die Leerdistanz. Wenn das gefundene Signal unter der Leerdistanz liegt wird '0' als Messwer ausgegeben. Erst unterhalb der 'Auswertedistanz' wird der Fehler 'Echo Lost' ausgegeben z.B. Durchflussmessungen mittels Überfallwehren.	e t
Eingabe	0,0 21,8 m	
Werkseinstellung	21,8 m	

Linearisierungsart		A
Navigation	Image: Boost Setup → Erweitertes Setup → Linearisierungsart	
Beschreibung	<ul> <li>Linearisierungsarten</li> <li>Bedeutung der Optionen: <ul> <li>Keine:</li> <li>Der Füllstand wird ohne Umrechnung in der Füllstandeinheit ausgegeben.</li> </ul> </li> <li>Tabelle: <ul> <li>Der Zusammenhang zwischen dem gemessenen Füllstand L und dem Ausgabewert (Volumen/Durchfluss/Gewicht) wird über eine Linearisierungstabelle definiert. Dies besteht aus bis zu 32 Wertepaaren "Füllstand - Volumen" bzw. "Füllstand - Durchflu bzw. "Füllstand - Gewicht".</li> </ul></li></ul>	se ss"
Auswahl	<ul><li>Keine</li><li>Tabelle</li></ul>	
Werkseinstellung	Keine	
Füllstand linearisiert		
Navigation	Image: Border Setup → Füllstand linearisiert	
Beschreibung	Aktuell gemessener Füllstand.	
Anzeige	Gleitkommazahl mit Vorzeichen	
Längeneinheit		Â
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Längeneinheit	
Beschreibung	Wird für den Grundabgleich (Leer/Voll) benutzt.	
Auswahl	SI-Einheiten US-Einheiten m ft	
Werkseinstellung	m	
Einheit nach Linearisie	rung	

Navigation		Setup $\rightarrow$ Erweitertes Setup $\rightarrow$ Einheit nach Linearisierung
Voraussetzung	Linea	risierungsart (→ 🗎 82) ≠ Keine
Beschreibung	Einhe	it für den linearisierten Wert wählen.

#### Auswahl

- Auswahl/Eingabe (uint16)
- 1095 = [short Ton]
- 1094 = [lb]
- 1088 = [kg]
- 1092 = [Ton]
- 1048 = [US Gal.]
  1049 = [Imp. Gal.]
- 1049 = [Imp. Ga]•  $1043 = [\text{ft}^3]$
- 1543 = [10]•  $1571 = [cm^3]$
- $1035 = [dm^3]$
- $1034 = [m^3]$
- 1038 = [1]
- 1041 = [hl]
- 1342 = [%]
- 1010 = [m]
- 1012 = [mm]
- 1018 = [ft]
- 1019 = [inch]
- 1351 = [l/s]
- 1352 = [l/min]
- 1353 = [l/h]
- $1347 = [m^3/s]$
- $= 1348 = [m^3/min]$
- $= 1349 = [m^3/h]$
- $1356 = [ft^3/s]$
- $1357 = [ft^3/min]$
- $1358 = [ft^3/h]$
- 1362 = [US Gal./s]
- 1363 = [US Gal./min]
- 1364 = [US Gal./h]
- 1367 = [Imp. Gal./s]
- 1358 = [Imp. Gal./min]
- 1359 = [Imp. Gal./h]
- 32815 = [Ml/s]
- 32816 = [Ml/min]
- 32817 = [Ml/h]
- 1355 = [Ml/d]

%

Werkseinstellung

Zusätzliche Information

Die gewählte Einheit wird nur zur Anzeige verwendet. Eine Umrechnung des Messwertes aufgrund der gewählten Einheit erfolgt **nicht**.

Es ist auch eine Distanz-Distanz-Linearisierung möglich, das heißt eine Linearisierung von der Füllstandeinheit auf eine andere Längeneinheit. Dazu Linearisierungsmodus Linear wählen. Um die neue Füllstandeinheit festzulegen, in Parameter Einheit nach Linearisierung die Option Free text wählen und die Einheit in Parameter Freitext eingeben.

Tabelle aktivieren			Ê
Navigation		Setup $\rightarrow$ Erweitertes Setup $\rightarrow$ Tabelle aktivieren	
Voraussetzung	Line	earisierungsart (→ 🗎 82) = Tabelle	

Beschreibung	Linearisierungstabelle aktivieren oder deaktivieren.
Auswahl	<ul><li>Deaktivieren</li><li>Aktivieren</li></ul>
Werkseinstellung	Deaktivieren
Zusätzliche Information	<ul> <li>Bedeutung der Optionen</li> <li>Deaktivieren Es wird keine Linearisierung berechnet. Wenn gleichzeitig Linearisierungsart (→</li></ul>
	Beim Editieren der Tabelle wird Parameter <b>Tabelle aktivieren</b> automatisch auf <b>Deak-</b> tivieren zurückgesetzt und muss danach wieder auf <b>Aktivieren</b> gesetzt werden.

Tabellenmodus	
Navigation	$ \qquad \qquad$
Voraussetzung	Linearisierungsart (→ 🖹 82) = Tabelle
Beschreibung	Eingabemodus für Linearisierungstabelle wählen.
Auswahl	<ul><li>Manuell</li><li>Tabelle löschen</li></ul>
Werkseinstellung	Manuell
Zusätzliche Information	<ul> <li>Bedeutung der Optionen</li> <li>Manuell Für jeden Tabellenpunkt werden der Füllstand und der zugehörige linearisierte Wert manuell eingegeben.</li> <li>Halbautomatisch Für jeden Tabellenpunkt wird der Füllstand vom Gerät gemessen. Der zugehörige linearisierte Wert wird manuell eingegeben.</li> <li>Tabelle löschen Die bestehende Linearisierungstabelle wird gelöscht.</li> <li>Tabelle sortieren Die Tabellenpunkte werden in ansteigender Reihenfolge sortiert.</li> </ul>

#### Bedingungen an die Linearisierungstabelle

- Die Tabelle kann aus bis zu 32 Wertepaaren "Füllstand Linearisierter Wert" bestehen.
- Die Tabelle muss monoton sein (steigend oder fallend).
- Der erste Tabellenwert muss dem minimalen Füllstand entsprechen.
- Der letzte Tabellenwert muss dem maximalen Füllstand entsprechen.



Vor dem Anlegen einer Linearisierungstabelle zunächst die Werte für Abgleich Leer ( $\rightarrow \square$  77) und Abgleich Voll ( $\rightarrow \square$  77) korrekt wählen.

Wird nachträglich der Voll-/Leerabgleich geändert und sollen dann einzelne Werte in der Linearisierungstabelle geändert werden, muss zur korrekten Ausführung der Linearisierung eine bestehende Tabelle im Gerät zunächst gelöscht und dann neu erstellt werden. Dafür zunächst Tabelle löschen (**Tabellenmodus (→ B4)** = **Tabelle löschen**). Anschließend neue Tabelle eingeben.

#### Zur Eingabe der Tabelle

Über Vor-Ort-Anzeige

Mit Untermenü **Tabelle bearbeiten** den grafischen Tabelleneditor aufrufen. Die Tabelle wird dann auf dem Display dargestellt und kann zeilenweise editiert werden.

Die Werkseinstellung für die Füllstandeinheit ist "%". Falls die Linearisierungstabelle in physikalischen Einheiten eingeben werden soll, muss zunächst in Parameter **Füllstandeinheit** eine passende andere Einheit gewählt werden.

Füllstand		Â
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Füllstand	
Eingabe	Gleitkommazahl mit Vorzeichen	
Werkseinstellung	0,0 m	
Volumen		<u></u>

Navigation $\Box$ Setup  $\rightarrow$  Erweitertes Setup  $\rightarrow$  Volumen

EingabeGleitkommazahl mit Vorzeichen

Werkseinstellung 0,0 %

#### Untermenü "Sicherheitseinstellungen"

Navigation

Verzögerung Echoverlust	6	3
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Sicherheitseinstellungen → Verzögerung Echoverlust	
Beschreibung	Verzögerungszeit bei Echoverlust definieren. Nach einem Echoverlust lässt das Gerät die hier angegebene Verzögerungszeit verstreichen, bevor die im Parameter Diagnose bei Echoverlust definierte Reaktion eintritt. Auf diese Weise lässt sich vermeiden, dass kurz- zeitige Störungen die Messung unnötig unterbrechen.	
Eingabe	0 600 s	
Werkseinstellung	300 s	
Diagnose bei Echoverlust	6	3
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Sicherheitseinstellungen → Diagnose bei Echoverlust	
Beschreibung	In diesem Parameter kann festgelegt werden, ob bei einem Echoverlust eine Warnung oder ein Alarm ausgegeben werden soll.	
Auswahl	<ul><li>Warnung</li><li>Alarm</li></ul>	
Werkseinstellung	Warnung	

#### Untermenü "Administration"

Navigation

Setup  $\rightarrow$  Erweitertes Setup  $\rightarrow$  Administration

Freigabecode definieren	٦
Navigation	□ Setup → Erweitertes Setup → Administration → Freigabecode definieren
Beschreibung	Freigabecode für Wechsel des Betriebsmodus definieren. Wird die Werkseinstellung nicht geändert oder 0000 eingegeben, ist das Gerät im Betriebsmodus Instandhalter und die Konfigurationsdaten des Geräts damit nicht schreibgeschützt und immer änderbar. Schreibgeschützte Geräte sind nach Definition des Freigabecodes nur in den Instandhalter- Modus umschaltbar, wenn im Parameter Freigabecode eingeben der Freigabecode einge- geben wird. Der neue Freigabecode ist erst gültig, nachdem er im Parameter Freigabecode bestätigen bestätigt wurde. Bei Verlust des Freigabecodes: Wenden Sie sich an Ihre End- ress+Hauser Vertriebsstelle.
Eingabe	09999
Werkseinstellung	0

Freigabecode bestätigen			
Navigation	□ Setup $\rightarrow$ Erweitertes Setup $\rightarrow$ Administration $\rightarrow$ Freigabecode bestätigen		
Beschreibung	Zur Bestätigung eingegebenen Freigabecode erneut eingeben.		
Eingabe	09999		
Werkseinstellung	0		
Gerät zurücksetzen			
N			
Navigation	$\blacksquare$ Setup $\rightarrow$ Erweitertes Setup $\rightarrow$ Administration $\rightarrow$ Gerat zurucksetzen		
Beschreibung	Gesamte Gerätekonfiguration oder ein Teil der Konfiguration auf einen definierten Zustand zurücksetzen.		
Auswahl	<ul><li>Abbrechen</li><li>Auf Werkseinstellung</li></ul>		
Werkseinstellung	Abbrechen		

Freifeld spezial	۵
Navigation	□ Setup $\rightarrow$ Erweitertes Setup $\rightarrow$ Administration $\rightarrow$ Freifeld spezial
Beschreibung	Freifeld-Option ein- oder ausschalten. Dieser Parameter kann bei Freifeldanwendungen (zum Beispiel unter Brücken) eingeschaltet werden. Achtung: Eine eventuelle Kundenaus- blendung wird auf die Werksausblendung zurückgesetzt!.
Auswahl	<ul><li>Aus</li><li>An</li></ul>
Werkseinstellung	Aus

#### 15.3.2 Untermenü "Kommunikation"

*Navigation*  $\square$  Setup  $\rightarrow$  Kommunikation

#### Untermenü "Modbus-Konfiguration"

Navigation $\Box$ Setup  $\rightarrow$  Kommunikation  $\rightarrow$  Modbus-Konfiguration

Modus Datenübertragung			
Navigation		Setup $\rightarrow$ Kommunikation $\rightarrow$ Modbus-Konfiguration $\rightarrow$ Modus Datenübertragung	
Beschreibung	Ausw	rahl des Modus für die Datenübertragung.	
Auswahl	■ AS Üb ■ RT Üb	CII ertragung der Daten in Form lesbarer ASCII-Zeichen. Fehlersicherung über LRC. J ertragung der Daten in binärer Form. Fehlersicherung über CRC16.	
Werkseinstellung	RTU		
Busadresse			
Navigation		Setup $\rightarrow$ Kommunikation $\rightarrow$ Modbus-Konfiguration $\rightarrow$ Busadresse	
Beschreibung	Einga	abe der Geräteadresse.	
Eingabe	1 2	200	
Werkseinstellung	200		
Baudrate			A
Navigation		Setup $\rightarrow$ Kommunikation $\rightarrow$ Modbus-Konfiguration $\rightarrow$ Baudrate	
Beschreibung	Ausw	vahl einer Übertragungsgeschwindigkeit.	
Auswahl	<ul> <li>120</li> <li>240</li> <li>480</li> <li>960</li> <li>192</li> </ul>	00 BAUD 00 BAUD 00 BAUD 00 BAUD 200 BAUD	
Werkseinstellung	9600	BAUD	

Parity und Datenbits Ein	nstellung	ß
Navigation	□ Setup → Kommunikation → Modbus-Konfiguration → Parity und Datenbits Einste lung	1-
Auswahl	<ul> <li>8, Keine</li> <li>8, Ungerade</li> <li>8, Gerade</li> <li>7, Ungerade</li> <li>7, Gerade</li> </ul>	
Werkseinstellung	8, Gerade	
Stop bits		
Navigation	□ Setup → Kommunikation → Modbus-Konfiguration → Stop bits	
Auswahl	<ul><li>1 stop bits</li><li>2 stop bits</li></ul>	
Werkseinstellung	1 stop bits	
	Untermenü "Bluetooth-Konfiguration"	
	Navigation $\textcircled{B}$ Setup $\rightarrow$ Kommunikation $\rightarrow$ Bluetooth-Konfiguration	
Bluetooth Funktion		
Navigation	□ Setup → Kommunikation → Bluetooth-Konfiguration → Bluetooth Funktion	
Beschreibung	Bluetooth Funktion für Fernzugriff via App ein- oder ausschalten. Achtung: Durch Deak vierung wird die Bluetooth Verbindung zur App mit sofortiger Wirkung unterbrochen. Zum Reaktivieren mittels App die Hinweise der Bedienungsanleitung befolgen.	ti-
Auswahl	<ul><li>Aus</li><li>An</li></ul>	
Werkseinstellung	An	

# 15.4 Menü "Diagnose"

Navigation

Diagnose

Aktuelle Diagnose	
Navigation	□ Diagnose $\rightarrow$ Aktuelle Diagnose
Beschreibung	Zeigt aktuell anstehende Diagnosemeldung. Wenn mehrere Meldungen gleichzeitig auf- treten, wird die Meldung mit der höchsten Priorität angezeigt.
Letzte Diagnose	
Navigation	□ Diagnose $\rightarrow$ Letzte Diagnose
Beschreibung	Zeigt die letzte vor der aktuellen Meldung aufgetretene Diagnosemeldung mit der Diagno- seinformation. Es ist möglich, dass die angezeigte Diagnosemeldung weiterhin gültig ist.

Lösche letzte Diagnose	
Navigation	□ Diagnose → Lösche letzte Diagnose
Beschreibung	Löschen der letzten Diagnosemeldung? Es ist möglich, dass die Diagnosemeldung weiter- hin gültig ist.
Auswahl	<ul><li>Nein</li><li>Ja</li></ul>
Werkseinstellung	Nein
Signalqualität	
Navigation	□ Diagnose → Signalqualität
Beschreibung	Zeigt die Signalqualität des Füllstandechos. Bedeutung der Anzeige: - Stark: Das ausgewert tete Echo liegt mindestens 10 dB über der Echoschwelle Mittel: Das ausgewertete Echo liegt mindestens 5 dB über der Echoschwelle. Schwach: Das ausgewertete Echo liegt weni- ger als 5 dB über der Echoschwelle Kein Signal: Das Gerät findet kein auswertbares Echo Die angezeigte Signalqualität bezieht sich immer auf das momentan ausgewertete Echo, entweder das direkte Füllstandecho oder das Tankbodenecho. Im Falle eines Echoverlusts (Signalqualität = Kein Signal) generiert das Gerät folgende Fehlermeldung: Diagnose bei Echoverlust = Warnung (Werkseinstellung) oder Alarm, wenn im Parameter Diagnose bei Echoverlust die andere Option gewählt wurde.

#### Anzeige

- StarkMittel
- MittelSchwach
- Kein Signal

### 15.4.1 Untermenü "Geräteinformation"

*Navigation*  $\square$  Diagnose  $\rightarrow$  Geräteinformation

Gerätename		
Navigation		Diagnose → Geräteinformation → Gerätename
Beschreibung	Zeigt	den Namen des Messumformers.
Werkseinstellung	Micr	opilot FMR20
Firmwareversion		
Navigation		Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Firmwareversion
Beschreibung	Zeigt	installierte Gerätefirmware-Version.
Erweiterter Bestellcode 1		
Navigation		Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Erweiterter Bestellcode 1
Beschreibung	Zeigt	den 1. Teil des erweiterten Bestellcodes.
Erweiterter Bestellcode 2		
Navigation		Diagnose → Geräteinformation → Erweiterter Bestellcode 2
Beschreibung	Zeigt	den 2. Teil des erweiterten Bestellcodes.
Erweiterter Bestellcode 3		
Navigation		Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Erweiterter Bestellcode 3
Beschreibung	Zeigt	den 3. Teil des erweiterten Bestellcodes.

Bestellcode		
Navigation		Diagnose → Geräteinformation → Bestellcode
Beschreibung	Zeigt	den Gerätebestellcode.
Seriennummer		
Navigation		Diagnose → Geräteinformation → Seriennummer
Beschreibung	Zeigt	die Seriennummer des Messgeräts.
ENP-Version		
Navigation		Diagnose → Geräteinformation → ENP-Version
Beschreibung	Zeigt	die Version des elektronischen Typenschilds (Electronic Name Plate).

### 15.4.2 Untermenü "Geräteinformation"

*Navigation*  $\square$  Diagnose  $\rightarrow$  Geräteinformation

Gerätename		
Navigation		Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Gerätename
Beschreibung	Zeigt	den Namen des Messumformers.
Werkseinstellung	Micr	opilot FMR20
Firmwareversion		
Navigation		Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Firmwareversion
Beschreibung	Zeigt	installierte Gerätefirmware-Version.
Erweiterter Bestellcode 1		
Navigation		Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Erweiterter Bestellcode 1
Beschreibung	Zeigt	den 1. Teil des erweiterten Bestellcodes.
Erweiterter Bestellcode 2		
Navigation		Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Erweiterter Bestellcode 2
Beschreibung	Zeigt	den 2. Teil des erweiterten Bestellcodes.
Erweiterter Bestellcode 3		
Navigation		Diagnose → Geräteinformation → Erweiterter Bestellcode 3
Beschreibung	Zeigt	den 3. Teil des erweiterten Bestellcodes.

Bestellcode	
Navigation	□ Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Bestellcode
Beschreibung	Zeigt den Gerätebestellcode.
Seriennummer	
Navigation	□ Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ Seriennummer
Beschreibung	Zeigt die Seriennummer des Messgeräts.
ENP-Version	
Navigation	□ Diagnose $\rightarrow$ Geräteinformation $\rightarrow$ ENP-Version
Beschreibung	Zeigt die Version des elektronischen Typenschilds (Electronic Name Plate).

# Stichwortverzeichnis

#### A

11
Abgleich Leer (Parameter)
Abgleich Voll (Parameter) 77
Administration (Untermenü) 87
Aktuelle Diagnose (Parameter) 91
Änderungsgeschwindigkeit (Parameter) 80
Anforderungen an Personal
Anwendungsbereich
Arbeitssicherheit 9
Ausgabemodus (Parameter) 80
Austausch eines Gerätes 42
Auswertedistanz (Parameter) 81
Auswerteempfindlichkeit (Parameter)

## В

Baudrate (Parameter)	89 06
Bestellcoue (Parameter)	90
Bestimmungsgemäße Verwendung	8
Betriebssicherheit	. 9
Blockdistanz (Parameter)	81
Bluetooth Funktion (Parameter)	90
Bluetooth-Konfiguration (Untermenü)	90
Bluetooth <sup>®</sup> wireless technology	24
Busadresse (Parameter)	89

# D

Diagnose (Menü)	91
Diagnose bei Echoverlust (Parameter)	86
Diagnoseereignis im Bedientool	40
Distanz (Parameter)	78
Dokument	
Funktion	. 5
Dokumentfunktion	. 5
Durchflussmessung konfigurieren	32

# Ε

Einheit nach Linearisierung (Parameter) 82
Einsatz Messgerät
siehe Bestimmungsgemäße Verwendung
Einsatz Messgeräte
Fehlgebrauch
Grenzfälle
Einsatzgebiet
Restrisiken
Empfindlichkeit Erstechoauswertung (Parameter) 80
ENP-Version (Parameter)
Entsorgung
Erweiterter Bestellcode 1 (Parameter) 93, 95
Erweiterter Bestellcode 2 (Parameter) 93, 95
Erweiterter Bestellcode 3 (Parameter) 93, 95
Erweitertes Setup (Untermenü) 79

## F

Firmwareversion (Parameter)	93,95
Freifeld spezial (Parameter)	88
Freigabecode bestätigen (Parameter)	87
Freigabecode definieren (Parameter)	87

Freigabecode eingeben (Parameter)	79
Füllstand (Parameter)	85
Füllstand linearisiert (Parameter)	82
Füllstandkorrektur (Parameter)	81
Füllstandmessung konfigurieren	29

## G

-	
Gerät zurücksetzen (Parameter)	87
Geräteinformation (Untermenü) 93,	95
Gerätename (Parameter) 93,	95
Gerätetausch	42
Geratetausch	42

# K

Klimaklasse	67
Kommunikation (Untermenü)	89
Konfiguration einer Durchflussmessung	32
Konfiguration einer Füllstandmessung	29

### L

Längeneinheit (Parameter) 77,	82
Letzte Diagnose (Parameter)	91
Linearisierungsart (Parameter)	82
Lösche letzte Diagnose (Parameter)	91

## М

Menü	
Diagnose	91
Setup	77
Messgrößen via Modbus-Protokoll, Burst Parameter	
auslesen	26
Messmodus	35
Messstoffe	8
Modbus-Konfiguration (Untermenü)	89
Modbus-Protokoll	24
Modus Datenübertragung (Parameter)	89

# P

# R

Reparaturkonzept	42
Rücksendung	42

#### S

-
Seriennummer (Parameter)
Setup (Menü) 77
Sicherheitseinstellungen (Untermenü) 86
Sicherheitshinweise
Grundlegende
Sicherheitshinweise (XA) 6
Signalqualität (Parameter) 78, 91
Stop bits (Parameter) 90

### Т

Tabelle aktivieren (Parameter)	83
Tabellenmodus (Parameter)	84

#### U

Untermenü
Administration
Bluetooth-Konfiguration
Erweitertes Setup
Geräteinformation
Kommunikation
Modbus-Konfiguration
Sicherheitseinstellungen
V
Verzögerung Echoverlust (Parameter)
W
Wartung
Z
Zubehör
Gerätespezifisch
Servicespezifisch
Zugriffsrechte Bediensoftware (Parameter) 79



www.addresses.endress.com

